VILÁG PROLETÁRJAI, EGYESÜLJETEK!

VÖRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XVIII. évfolyam. 5463. szám

4 oldal, 20 bani

Vasárnap, 1962. szeptember 30.

Gheorghe Gheorghiu-Dej, Ion Gheorghe Maurer elvtársak Taskentből tovább utaztak Indonézia felé

TASKENT (Agerpres).

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs, Ion Gheorghe Maurer elvtárssal és Corneliu Mănescu elvtárssal együtt szeptember 29-én reggel Taskentből továbbutazott Indonézia felé. A taskenti repülőtéren az Üzbég SzSzK párt- és államvezetői, az üzbég főváros kulturális és társadalmi életének képviselői melegen köszöntötték az elutazó vendégeket.

Utban Indonézia felé Gheorghe Gheorghiu-Dej és Ion Gheorghe Maurer elvtársak Kalkuttába érkeztek

KALKUTTA, (Agerpres). Különtudósítás:

Szombaton, helyi idő szerint 14 órakor Kalkutta nagy indiai város repülőterén leszállt az a gép, amelyen Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs, Ion Gheorghe Maurer és Corneliu Mănescu elvtársakkal együtt Indonéziába utazik.

Nyugat-Bengál állam részéről országunk vezetőit Benarzsi pénzügyminiszter, Gupta, a kormány titkárságának vezetője és más hivatalos személyek köszöntötték.

Jelen volt Iancu Horațiu, a Román NK indiai nagykövete.

A repülőtéren megjelentek a szocialista országok Kalkuttában akkreditált konzuli és kereskedelmi képviselői, valamint Indonézia főkonzulja.

Padmazsa Naidu asszony, Nyugat-Bengál állam kormányzója, aki jelenleg beteg, üdvözlő levélben köszöntötte Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs megérkezését. Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs köszönetet mondott az üdvözletért és gyógyulást kívánt Padmazsa Naidu asszonynak.

A Central Avenue főutca hosszában, a repülőtértől a román vezetők szállásheleyéig, kalkuttai lakosok ezrei melegen köszöntötték a magasrangu vendégeket.

A délután megjelenő Statesman cimü lap hirben számolt be a Román Népköztársaság vezetőinek Kalkuttába érkezéséről.

A Román Munkáspárt Központi Bizottságánál fogadták a Magyar Szocialista Munkáspárt aktivistáinak küldöttségét

Nicolae Ceausescu és Chivu Stoica elvtársak, az RMP KB Politbürójának tagjai, a KB titkárai szeptember 28-án a Román Munkáspárt Központi Bizottságának székházában fogadták a Magyar Szocialista Munkáspárt aktivistáinak küldöttségét, amely Cseterki Lajos elvtársnak, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága tagjának, a Borsod megyei pártbizottság első titkárának vezetésével ellátogatott a Román Népköztársaságba, hogy tanulmányozza az iparban és építőiparban dolgozó pártszervek és szervezetek tapasztalatait. A vendégek fogadásánál jelen volt Ilie Verdet elvtárs, az RMP KB tagja, Constantin Lăzărescu elvtárs, az RMP KB póttagja és számos pártaktivista.

★

Az MSzMP aktivistáinak küldöttsége szeptember 29-én délelőtt hazautazott.

A küldöttséget elutazásakor Ilie Verdet, elvtárs az RMP KB tagja, Constantin Lăzărescu elvtás, az RMP KB póttagja és pártaktivisták bucsuztatták.

Jelen volt György Jenő elvtárs, a Magyar NK bukaresti nagykövetségének első titkára és a nagykövetség több más tagja.

Fontos ipari cikkek

Telefonon értesitették szerkesztőségünket, hogy az ipari cikkeket árusitó Helyi Kereskedelmi Szervezet Köztársaság utja és Crisan utca sarkán lévő Metalul áruházba a napokban jelentős mennyiségü fontos ipari cikk érkezett. Ezek közül megemlitjük a Perla elnevezésü mosógépet, melyet Cugirban gyártanak. Ez a mosógép a legujabb gyártmányok közé tartozik.

Az őszi és a téli időszakra is szereztek be idénycikkeket. Például Electro-Metal védjegygyel ellátott zománcozott takaréktüzhelyet, kályha és könyökcsövet, 0,5 milliméteres vaslemezt és másokat. Ezen kivül számos Ileana védjegyü varrógépet, egészségügyi berendezéshez szükséges alkatrészeket, öntöttvas üstöt (zománcozottat is) és más ipari termékeket szállitottak ebbe az egységbe, a nagykereskedelmi vállalattól.

Jelentés a szántóföldekről

Az ujaradi kollektiv gazdaságban

ezekben a napokban szorgos munka folyik. A 395 hektár kukorica vetésből 200 hektár termését törték le szeptember 29-ig. Ennél a munkánál naponta mintegy 80 kollektivista dolgozik. 170 hektárról lehordták a termést, levágták a szárát és 70 hektárról már el is szállitották a földek végére. A kukorica betakaritásának megkezdése óta a gazdaságban 40 hektár kukoricaszárat silóztak, hogy ezzel is hozzájáruljanak az állatállomány takarmányalapjának biztositásához. A kedvezőtlen időjárás ellenére is azok a kollektivisták, akik jól dolgoztak a növénygondozás idején, most jó termést takaritanak be. A betakaritásban a 2-es számu brigád jár az élen, Hoffmann József vezetésével. A kollektivisták közül a jó termés elérésében Negrila Ioan III. érdemel dicséretet, aki egy hektárról 7.000 kiló csöveskukoricát takaritott be. Bic Avram 6.800, Socian Ana 6.500 kiló hektáronkénti átlagot ért el.

Ami az őszi vetést és annak előkészületeit illeti, az ujaradi kollektivisták befejezték 120 hektár ősziárpa és 30 hektár takarmányrozs vetését. Készen áll a vetésre a 90 tonna buzavetőmag is. S eddig az 520 hektár előirányzatból 350 hektáron készitették elő a talajt a vetésre.

Bőséges burgonyatermés

A kukorica betakaritásával párhuzamosan az ujaradi kollektiv gazdaságban most végzik a 26 hektár burgonya szedését. Eddig 12 hektár termését szedték fel. A haladó agrótechnikai módszerek alkalmazása folytán igen jó termést értek el az ujaradiak a burgonyánál. A hektáronkénti 15.000 kiló előirányzat helyett eddig a hektáronkénti átlag meghaladta a 24.000 kilót. Hogyan sikerült ezt elérni? Elsősorban az ősz folyamán az őszi mélyszántással hektáronként 25 tonna istállótrágyát juttattak a földbe. Jóminőségü, fajtiszta vetőburgonyát szereztek be, amelyet a gazdaság üvegházaiban jarovizáltak és március végén, április elején vetettek. A burgonyát négyszer kapálták s igy sikerült elérniök a bőséges termést.

Minden erőt mozgósitottak

az ujaradi állami gazdaságban is az őszi munkálatokat idejében való elvégzésére. A gazdaságban már rég befejezték a 306 hektár napraforgó szedését és befejezéshez közeledik ennek cséplése is. Az eddigi eredmények arra engednek következtetni, hogy a gazdaságban a hektáronkénti átlag meghaladja az 1.500 kilót. Ami a kukorica törését illeti, itt is eredményes munkát végeztek az ujaradi állami gazdaság dolgozói. A 744 hektár kukorica-vetésből eddig több, mint 500 hektár termését törték le. Lemaradas mutatkozik azonban a termésnek a földekről való elszállitásánál. Ugyanis a letört kukoricából eddig csupán 193 hektár termését szállitották be. Az utóbbi napokban meggyorsult ez a munka, mivel Arad különböző vállalatai segitséget nyujtanak az állami gazdaságnak a jó termés betakaritásában. Most már naponta 150 tonna kukoricát szállitanak be.

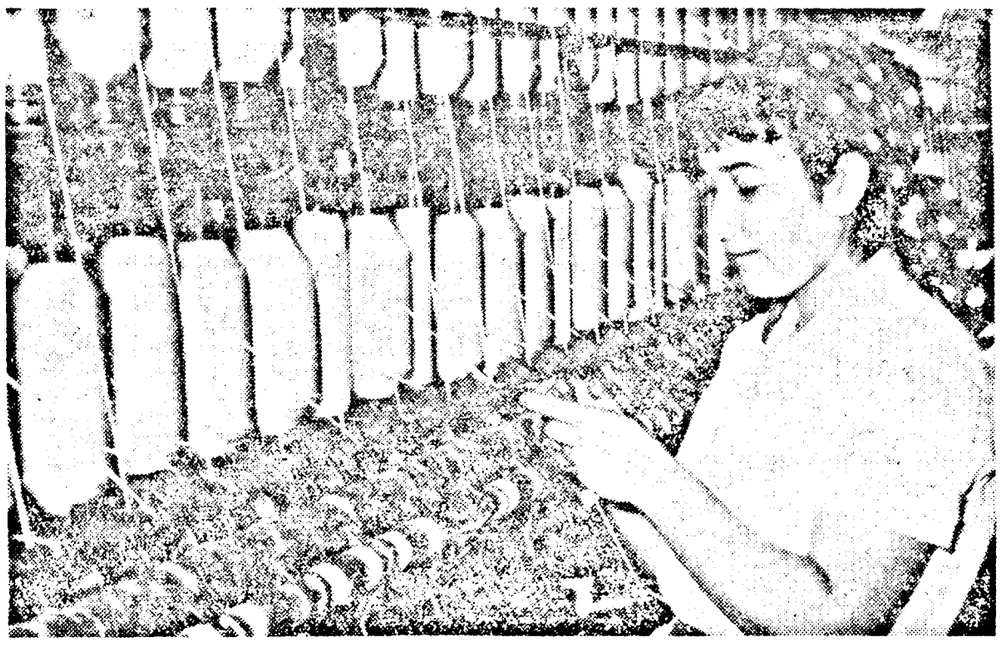
Töretlen lendülettel

A Vörös Trikó gyár körkötőrészlegének munkaközössége hónapról-hónapra arra törekszik, hogy eleget tegyen az előirányzott feladatoknak. Különösen nagy gondot forditanak a minőségre. S hogy törekvésük sikerrel jár, azt mi sem bizonyitja jobban, mint az ezen a téren elért kitünő eredmények. Augusztusban például 6 százalékkal szárnyalták tul az előirányzott minőségi mutatószámot, ugyanakkor nem hanyagolták el a mennyiségi terv teljesitését sem, amely 101,2 százalékban valósult meg. Értékes megtakaritásokat értek el a tümennyiség gazdaságos felhasználásával is. Egy hónap alatt nem kevesebb mint 18.548 darab tüt takaritottak meg.

Ebben a hónapban is töretlen lendülettel dolgoztak a részleg munkásai. Valamennyien arra törekedtek, hogy még szebb, még figyelemre méltóbb eredményeket érjenek el, mint az elmult hónapban. Bár a pontos eredményt még nem ismerjük, a dekádonként elért termelési sikerek azt bizonyitják, hogy nem lesz miért szégyenkeznünk most sem.

Külön dicséretet érdemelnek a kötszövők közül szorgalmas, jó munkájukért Morar Ioan, Vați Bolana, Lendák Ilona, akik becsülettel helytálltak. Nevük mellett értékes megtakaritások is szerepelnek.

Ianculescu Ladislau
levelező



Fizideanu Florica IMSz tag nevét mindig a legjobbak között emlegetik a Teba gyár fonodájában. És joggal, hiszen a fiatal fonónő napról-napra teljesiti tervfeladatait. A kitünő mennyiségi eredmények mellett — havi előirányzatait átlagosan 3 százalékkal szárnyalja tul — minőségileg is kifogástalan munkát végez. Méltó társai szeretetére, megbecsülésére.

Egy brigád — a sok közül

A Vagongyár elektromos szerelő-javitó műhelyében dolgozik az Aurel Tomiuc vezette brigád. Alig egy éves ez a 13 tagból — nyolc villanyszerelő, négy lakatos és egy hegesztőből — álló brigád és máris az üzem legjobb javitó-szerelő együttesei között emlegetik.

Ottjártamkor Mos Ioan mérnök elvtárstól — a részleg vezetőjétől — tudtam meg, hogy miként is sikerült kivivniuk az élenjáró brigád cimet.

— Már a megalakuláskor — jegyezte meg Mos elvtárs — a brigád tagjai jól választottak, amikor Tomiuc Aurel kommunistát javasolták vezetőjüknek. Ő volt a legnépszerübb mindannyiuk közül. Már az első perctől kezdve elhatározták, hogy csökkentik a javitási munkálatok időtartamát, meg azt is, hogy amit elvégeznek, az jó és tartós lesz.

A brigádfelelős éppen egy villamos szállitókocsi alól bujt elő. Keze olajos, a ruhája és az arca is poros volt. Sikerült gyorsan megjavitania a szerkezetet és már lehet is vele tovább dolgozni...

A brigád figyelmét nem kerülte el az anyagtakarékosság sem. Ezirányban több hasznos kezdeményezés született. Ilyen például a lebontott épületekből származó vörösrézhuzalok és páncélcsövek ujból való felhasználása, a nagy fordulatszámmal dolgozó gépeknél már meg nem felelő elektromos anyagoknak kevésbé igényes gépek javitásánál való felhasználása, stb. Az ilyen és ehhez hasonló módszerekkel nem kevesebb, mint 23.945 lejt takaritottak meg.

Rájöttem a sikerek titkára is, ami nem is olyan nagy titok. A pártalapszervezet állandó segitségével, valamint a kommunisták irányitása mellett egész kis családdá alakitották át a brigádot. Bár milyen kérdés vetődik fel, mindent közösen megbeszélnek, majd határoznak és azt együttesen végre is hajtják.

Ilyen feltételek mellett — gondolná valaki —, nem is nehéz élmunkásnak lenni. Pedig bizony ezért a cimért nemcsak jól kell dolgozni, hanem tanulni is kell. És számosan tanulnak is. Esti liceumba járnak, hogy igy is tovább fejlesszék ismereteiket. Az olvasást mindannyian szeretik. Bizonyitja ezt az is, hogy Vasile Turda, Cherner Ferdinand és Lipovan Ioan már fel is tüzték kabát hajtókáikra a könyv barátjának kijáró jelvényt.

Amikor a műhelyükből távoztam, a tisztelettábláról még utánam mosolygott Căluser Lucian, Hrenciuc Ana, Barta István képe. Ők a mult hónapban nyerték el a megtisztelő élmunkás cimet. A tisztelettábla mellett, a falon versenygrafikon látható, melynek vörös csikja állandóan felfelé halad. Ez azt mutatja, hogy a Tomiuc brigád, a többieket elhagyva, az első helyen áll. Önkénytelenül is arra gondoltam, hogy imé! egy brigád a sok közül, amelynek tagjai munkával és tanulással igyekeznek helytállni minden feladatuknak.

Hrîncu Mihai,
levelező

Értékes javaslatok

A vasuti fűtőház mindhárom részlegén működik egy, a belső tartalékok feltárásával foglalkozó albizottság. Ezek javaslatait a Moțet Constantin mérnök vezette bizottságnak nyujtják be.

A nyilvántartásban lapozgatva Moțet elvtárs arra a kérdésünkre: hány javaslatot alkalmaznak a termelésben, a következőket válaszolta.

— Ebben az esztendőben tiz, a belső tartalékok feltárására vonatkozó javaslatot vezettünk be, melyeknek gyakorlati alkalmazása, a jelentős megtakaritás mellett, számottevően hozzájárul a mozdonyokon végzett karbantartási munkálatok minőségének javitásához, a különböző müveletek gyorsabb elvégzéséhez, a dolgozók fizikai erőkifejtésének megkönnyitéséhez. A legtöbb javaslatot — összesen négyet — a különböző felszerelések, berendezések javitásával, karbantartásával foglalkozó — főgépész osztály albizottsága nyujtotta be, mig a mozdonyjavitó és üzemeltető részlegek három-három javaslattal szerepelnek.

Az üzemeltető részleg egyik javaslata nyomán — amely a fajlagos anyagfogyasztás csökkentésével havonta 5.200 lejes megtakaritást eredményez — kivonták a költségtöbbletet jelentő, csak a fűtőház területén működő mozdonyt, amely a különböző tolatásokat végezte. A szükséges tolatásokat jelenleg azokkal a mozdonyokkal végzik, amelyek már indulásra várnak. A mozdonyjavitó részleg javaslatának alkalmazása, amely a rézdrótok helyettesitésére vonatkozik 2.733 lej megtakaritást jelent havonta.

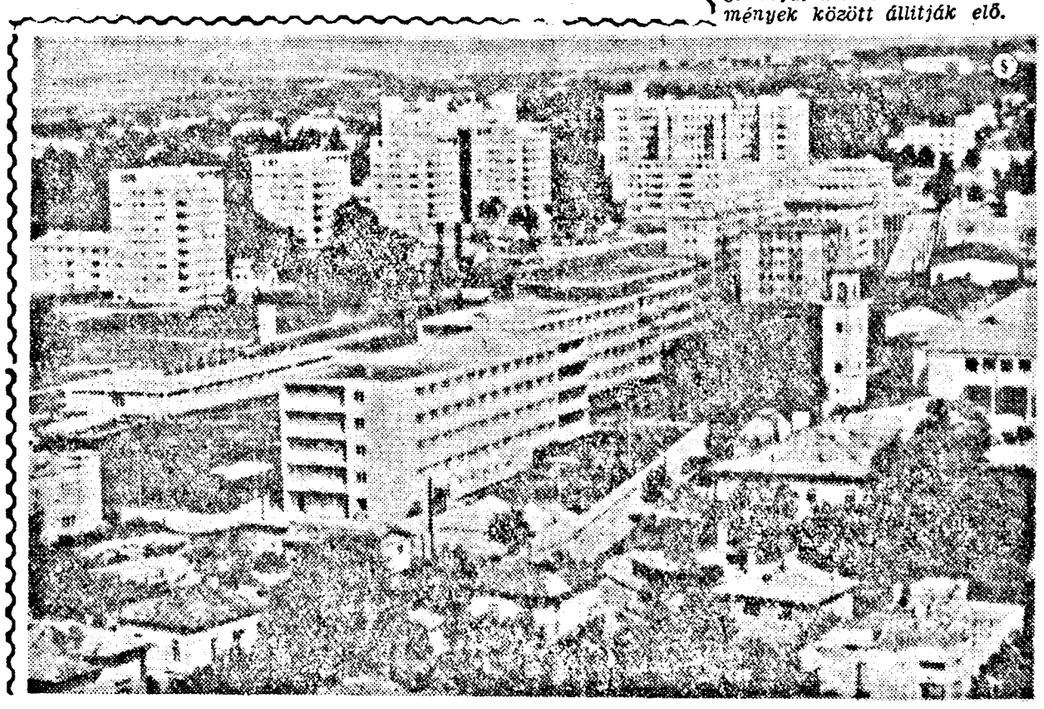
A karbantartó osztályon tekercset készitettek a mozdonyok füstvezető csöveinek tisztitása céljából. A csövekre lerakódott vizkövet eddig kalapáccsal távolitották el. Egy-egy cső megtisztitása félórát is eltartott, mig most négy óra alatt 140 cső tisztitását is elvégezhetik. Az uj módszer alkalmazásával évente 3.400 lej megtakaritást érnek el.

Csak néhány példát soroltunk fel azok közül a javaslatok közül, melyeket a belső tartalékok feltárásával foglalkozó bizottságok tagjainak ajánlatára vezettek be a gyakorlatba, de ezek is azt bizonyitják, hogy eredményesen tevékenykednek.

Üzembe helyezték a Bucuresti csokoládégyárat

A fővárosban üzembe helyezték a Bucuresti csokoládégyárat.

A gyár korszerü berendezése lehetővé teszi a termelési folyamat nagymérvü automatizálását. A silóból a kakaómagvak pneumatikus szállitással kerülnek a fő gyártási csarnokba, ahol automatikusan jutnak egyik berendezéstől a másikig, egészen a formába öntésig majd pedig a csomagoló gépekig. A gyár évi kapacitása 4.000 tonna kiváló minőségü csokoládé. A vállalat a csokoládé- és édesipari termékekhez szükséges krémeket is gyárt. A kakaóport és vajat kiváló müszaki körülmények között állitják elő.



Mennyi történelmi és irodalmi emlék füződik az ősrégi moldvai főváros, Iasi nevéhez. A felszabadulás óta ez a város is szinte évről-évre változik, fiatalodik. Az uj élet külső jelei közé tartoznak a korszerü kényelmes tömbházak, amelyekbe jogos tulajdonosaik, a dolgozók költöztek. Képünkön Iasi egyik közismert negyedében, a Copou dombon is sorakoznak a sokemeletes modernvonalu tömbházak.

Épül, szépül DRÁGA HAZÁNK

Nő a termelőkapacitás

Étolajgyáraink megkezdték az idei termésü napraforgómag feldolgozását. Az előző évekhez képest nagyobb a magvak olajtartalma, s ez annak köszönhető, hogy a szocialista mezőgazdasági egységek kiváló minőségü nagyhozamu napraforgót termesztenek.

Az idei olajos magvak minél jobb körülmények között történő feldolgozása céljából ujabb egységek épitésével egyidejüleg növelték a meglévő vállalatok termelőkapacitását is. A városi 13 Decembrie gyárban például a kisgépesités kiterjesztésével 10 százalékkal nőtt a termelőkapacitás. Ugyan ilyen uton növekszik a termelőképessége a nagykárolyi Ardealul vállalatnak is, ahol maghántoló osztályt rendeznek be.

A nagyváradi Interindustrial gyárban és más két vállalatnál ujabb automata töltőállomásokat helyeztek üzembe literes és félliteres üvegek töltésére. A galaci Prutul gyárban nagy mennyiségü diétás étolajat termeltek kukoricacsirából.

HATÁRIDŐ ELŐTT

A mélyfuró szektor dolgozói hét nappal határidő előtt teljesitették háromnegyedévi tervüket.

A siker eléréséhez nagyban hozzájárul a fejlett munkamódszerek, főként a turbinafurás alkalmazása. Év eleje óta turbinával csaknem ugyanannyi munkát végeztek el, mint tavaly egész év alatt. Ennek eredményeként a tervezett munkasebességet 9,1 százalékkal tulteljesitették.

Szép eredményeket értek el a kőolajipari dolgozók a furás önköltségének csökkentésében is. Kitermelő furásnál a méterenkénti önköltség 60 lejjel csökkent, kutatófurásnál pedig 46 lejjel. Igy a január—augusztus közötti időszakban 17.800.000 lejt takaritottak meg a költségelőirányzathoz képest.

Korszerü iskolaépület

A konstancai zenemüvészeti és képzőmüvészeti középiskola uj épületet kapott. Az épületben 16 zeneterem, négy tanterem az elméleti oktatásra, valamint egy müterem van. 1956-ban, létesitésének évében, az iskolának mindössze 60 tanulója volt, ma pedig 464.

Félautomata telefonközpontok

Iasi tartományban további uj félautomata telefonközpontokat szerelnek fel, a vidéki telefonösszeköttetés megjavitására. Nemrég a Birlad rajoni Tutován és a Vaslui rajoni Solesti-n helyeztek működésbe ilyen központokat.

A Hirlău rajoni Sipote községben most cserélik ki a telefonközpont felszerelését.

20.818.000 lej tervenfelüli megtakaritás

Krisána tartományban 30 iparvállalat és más gazdasági egység jelentette, hogy határidő előtt teljesitette háromnegyedévi globális és árutermelési tervét. A tartomány iparvállalatai 20.818.000 lej értékü tervenfelüli megtakaritást értek el és ebben a tekintetben tulteljesitették egész évi vállalásukat. Az élenjáró vállalatok között van a Solidaritatea cipőgyár is. A szabász-osztály munkásai következetesen megvalósitják azt a kezdeményezést, hogy minden hónapban egy napig megtakaritott anyaggal dolgoznak, s igy az év elejétől 30.000 pár cipő készitéséhez elegendő nyersanyagot takaritottak meg.

Uszályt bocsátottak vizre

A brailai 1 Mai hajógyár munkaközössége a napokban uj uszályt bocsátott vizre.

Tantermek épülnek

Az ország számos egyetemi központjában uj tantermek épülnek. A iasi Al. I. Cuza egyetemen nemrég kezdték meg egy uj épület épitését a természettudományi fakultás számára. Az épületet a jövő évben adják át rendeltetésének. A petrozsényi bányászati felsőoktatási intézetben még az idén átadnak két uj pavilont, amelyekben tantermeket, illetve laboratóriumokat rendeznek be. A temesvári ötéves pedagógiai intézetben az idén fejezik be a mintegy 10.000 négyzetméternyi uj tanterem épitését. Ugyszintén rövidesen átadnak egy kamaraszinházterme t, amelyben a marosvásárhelyi Szinmüvészeti Intézet hallgatói játszanak majd.

Uj gépsor kezdte meg működését

A năvodari vegyiüzemben megkezdte működését a második szuperfoszfát-termelő gépsor.

Ennek révén a năvodari üzem mütrágya termelő kapacitása megháromszorozódott. (A gyár most 450.000 tonna szuperfoszfátot termel az eddigi 150.000 helyett, amennyit eddig egy gépsorral gyártottak). Az alapberendezések hazai gyártmányok.

Ugyanakkor kipróbálás alatt áll a szuperfoszfát szemcsézését végző uj üzemosztály, melynek kapacitása nyolcszor akkora, mint a régi osztályé.

MŰVELŐDÉS

Andrej Dosztalj

Világ népei, zárkózzatok fel!

Napfényes földgolyónkat
Fenyegeti a dörrenő
Atom.

Ki a felelős
Mindezért?!
Ne hallgassuk el
A nevét.

Hát megtörténhet,
Hogy a nap
Megvakuljon a bibor
Füstben?!
Hogy hamu
Rakjon tornyot
Az egekben?!

Világ népei,
Ne hagyjátok, hogy rászedhessenek, Világ népei!

Európa és Amerika népei,
Az igazságot
Nem kell szépíteni,
Szivetekben.
Tudom, hogy hisztek.
Szivetekben,
Tudom,
Hogy velünk vagytok...

Ne épülhessen
Gát miközénk;
Londonban,
Delhiben,
Detroitban
Álljatok talpra
Termetnyi nagyságtokban,
Megkettőzve erőtök!

Hát megtörténhet,
Hogy a nap
Megvakuljon a bibor
Füstben?!
Hogy hamu
Rakjon tornyot
Az egekben?!
Világ népei,
Ne hagyjátok, hogy rászedhessenek, Világ népei!

— Nem hagyják
A föld népei
Becsapni már maguk.
A dalnál s a kürtnél is
Csengőbb az igazuk!
Hadd ébredjen fel
A favágó —,
Visszhangozzák
A népek
Nerudát.
Határa
Nincs a dalnak,
Ki a szük tömlöcökből!

A sok-sok évszázad
Dala
Legyőzi végképp a halált!

A Szahara
Üdítő vizre vár,
S a Pamir jégmezői
Termékeny sugarakra.

— Világ népei
Zárkózzatok fel,
Világ népei!
S nem csap ki többé
A vak hullám,
És nem nyitják ki
Torkukat az ágyuk,
Örökös lesz a napfény.
Halljátok,
Emberek?!

Tóth István fordítása

BETÖLTI HIVATÁSÁT

A kovaszinci művelődési otthon

A KÖZSÉG FŐTERÉN, mindjárt az emletes iskolaépület szomszédságában huzódó művelődési otthon már az első pillanatban kedvező benyomást tesz. A nagyablakos, rendben tartott épületen kivül-belül látszik a megbecsülés, szerető gondoskodás jele. A termeket szépen kimeszelték, az ablakokat és ajtókat megjavitották, az előadóterem számára uj székeket vásároltak, a tüzifát pedig idejében beszerezték. Igy a tél semmiképpen sem éri váratlanul a művelődési otthont, amely jól felkészült a hidegebb időjárásra.

Az igazgatói iroda falán berámázott diszoklevelek hirdetik, hogy a kovaszinciak nemcsak gondozzák, de jól ki is használják művelődési otthonukat. 1958-ban — bizonyitja az egyik irás — a szinjátszó csoport első lett a tartományban. És tanujelét találjuk annak is, hogy a kórust két éve tartományi viszonylatban, majd az ez évi kulturversenyen a rajonban a legjobbnak minősitették. A 80 tagu, nagyrészt kollektivistákból álló énekkar igyekszik megőrizni régebbi jó hirnevét és az év minden szakában rendszeresen megtartott próbákkal egyre jobban fejleszti tudását.

A szinjátszóknak, a kórus példájára, ugyancsak van mivel dicsekedniök. Négy évvel ezelőtt elsők lettek a tartományban s ha azóta nem is sikerült az akkori szintet elérniök, a rendszeres próbák és a gyakran megtartott előadások arról tanuskodnak, hogy mostanában sem tétlenkednek. A nyári hónapokban Gh. Tenţulescu: Risul pământului és Dominic Stanca: Meci la Chiţăoani cimü egyfelvonásos darabjait mutatták be.

TIZENKÉT FIATAL KOLLEKTIVISTA vesz részt a rigmusbrigád munkájában. A nagylakiak példájára a nyári hónapokban itt is munkabrigádonként szervezték meg a művelődési tevékenységet, amely igy eredményesebbnek mutatkozott. Az állatgondozói, kertészeti, a mezei és a szerűkön dolgozó brigádok számára a munkahelyen, rendszerint ebédszünetekben, tartották meg az énekszámokból, a rigmusbrigád müsorából, vagy pedig könyvismertetésből, ujságolvasásból álló rövid kulturmüsort.

Mindössze egy éve alakult ebben a községben a 18 tagu tánccsoport is. A kezdeti nehézségek leküzdésével, a táncosok igyekeztek kibővíteni repertoárjukat, hogy az előadások alkalmával minél változatosabb müsorral mutatkozhassanak közönség előtt. A művelődési otthonban megtartott előadásokon kivül még a legnagyobb munkaidőben is módot találtak arra, hogy felkeressék más helységek lakosságát és ott is bemutassák tudásukat. Galsa, Mondorlak, Szombathely szerepeltek a táncscoport tervében s a kovaszinci fiatalok érdeme, hogy mindhárom községben ma már elismeréssel beszélnek róluk.

GAZDAG ÉS VÁLTOZATOS művelődési élet folyt Kovaszincon az elmult nyáron és nem kevésbé sokoldalu tevékenységet terveznek az őszi hónapokra is. A művelődési otthon munkaterve sohasem hagyja figyelmen kivül az időszerü mezőgazdasági feladatokat, azok elvégzésére serkenti a dolgozókat. Szeptemberben például a kovaszinci kollektivisták előtt álló időszerü munkálatokról szóló témás estet, a hektáronkénti terméshozam növeléséről előadást, az állatállomány fejlődésével kapcsolatos Kérdezz — felelek estet, „Utazzunk el rajonunk élenjáró kollektiv gazdaságaiba" cimü ismertető előadást iktattak a havi tervbe.

A művelődési otthon igazgatójának, Lamos Ioan elvtársnak évek óta szerzett tapasztalata és nem utolsó sorban nagy ügyszeretete azt eredményezte, hogy ma már a község apraja-nagyja örömmel keresi fel ezt az épületet, ahol annyi szépet és hasznosat láthat, tanulhat. Az egymás mellett álló iskola és művelődési otthon igazi jó szomszédhoz méltóan segiti, támogatja egymást. Lamos Ileana, az iskola igazgatója maga is jó példával jár a tantestület tagjai előtt azzal, hogy elvállalta a szinjátszó csoport művészeti irányitását. Drincu Elena tanitónő a táncscoportot vezeti, mig Pristoleanu Zena, Balta Ileana tanárok és Cuciureanu Emil tanító a rigmusbrigád szerkesztő bizottságában munkálkodnak. Nyáron a szérün, jelenleg a könyvtárban, a művelődési otthonban tartott próbákon, vasárnaponként pedig a szomszédos községbe vendégszereplésre induló műkedvelők csoportjában mindenütt láthatók a tantestület tagjai, akik Kovaszincon valamennyien megértették azt, hogy feladatuk nemcsak az iskolában, de az élet valamennyi területén is a tömegek tanitása, nevelése.

Lengyel Helén

Fekete I.: HEGESZTŐ

A film világából

A moszkvai Központi dokumentumfilm studió egész estét betöltő filmet készít a gyarmatositás felszámolásáról Afrikában. A filmet Alexandr Medvegykin rendezi.

★

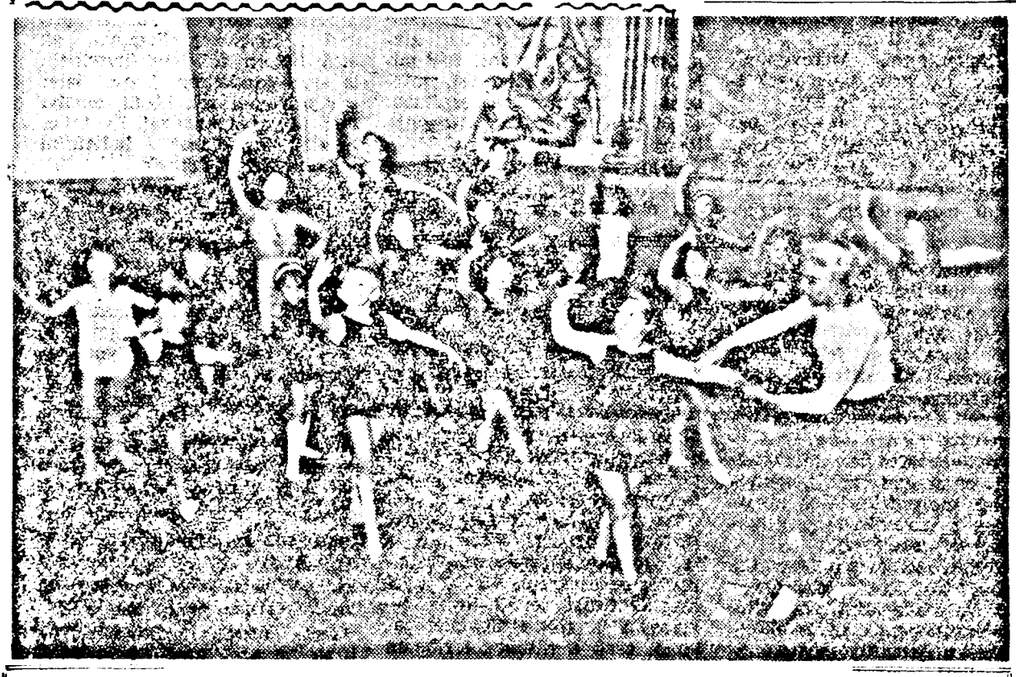
Galina Szerebrjakova szovjet irónő, a Marx-életrajz szerzője, Marx és Engels életéről szóló film forgatókönyvén dolgozik. A filmet Grigorij Rosal rendezi majd.

★

Szovjet—csehszlovák koprodukciós film készül Prágában Jaroslav Hasekről.

★

Walt Disney filmet készit Erich Kästner világhirü ifjusági regényéből, az Emil és a detektivekből.



Különösen a délutáni órákban sokan keresik fel a szerszámgépgyári dolgozók közül a klubot. Ilyenkor a próbatermeket birtokába veszi a pihenni, és szórakozni vágyó ifjuság. Képünk a legkisebb műkedvelők ritmikus torna-óráján készült.

Krúdy Gyula válogatott elbeszélései

Krudy Gyula (1878-1933) egyike az utóbbi husz év legkedveltebb és ugyanakkor legproblematikusabb magyar irólnak. Életmüve — mennyiségben — Jókaiéval vetekszik. Sajátos világát a mai irodalomtudomány számos cikkben és tanulmányban igyekszik feltárni. Könyveiből számos válogatás és egy gyüjteményesnek induló sorozat jelenik meg. (Kozocsa Sándor, a kitünő bibliográfus, évek óta dolgozik Krudy könyvészetén). Korfestés, különös hangulattal átszött realizmusa, a legnagyobb modernek közé emelik. Egyes méltatói szerint, nemcsak a századvégnek, hanem századunk első évtizedeinek is legkitünőbb krónikása. Sajátos „álomvilágá"-nak igen sokféle magyarázatát adták.

Az Ifjusági Kiadó néhány évvel ezelőtt, **Árnyékból szőtt vendég** cimmel, a Tanulók Könyvtárában már kiadott egy

KÖNYVESPOLC

Krudy-válogatást. A kis kötet ma már ritkaság. Az olvasók igénye megnövekedett. Az átlagolvasó is szeretné a sokat vitatott és mindenképpen a legnagyobbak közé tartozó Krudyt megismerni. Most az Irodalmi Könyvkiadó, a népszerü Kincses Könyvtár sorozatban **Kleofásné kakasa** cimmel, kiadta Krudy 17 válogatott novelláját. Az ügyes válogatás — Kántor Lajos munkája — a legjellegzetesebb Krudy irásokat tartalmazza. A válogató számolt azzal, hogy a legtöbb mai olvasó alig, vagy egyáltalán nem ismeri Szindbád iróját, és igy tipikus elbeszéléseket kellett választania. Utószavában — a legujabb méltatásokat figyelembe véve — ügyesen összefoglalja mindazt, amit az iróról, koráról, irodalmi helyéről az olvasónak tudnia kell. Igen helyesen, a kis kötetet szómagyarázat zárja. (Krudy sok jellegzetes, igazán századvégi szót használ).

(f. d.)

—★—

Temesvári szinházi bemutatók

Október első felében nyilik meg Temesváron az uj szinházévad. Az Állami Opera október elsején kezdi meg működését az Igor herceg-gel, az Állami Szinház bemutatója viszont október másodikán lesz dr. Dan Tărchilă: Vitorlás egyetlen utassal cimü szinművével. Az Állami Szinház magyar tagozata október negyedikén mutatja be Stefan Berciu: Ki a gyilkos cimü drámáját, mig a német tagozat müvészegyüttese október hatodikán évadnyitóként Sidonia Drăgusan: Lányaim cimü szinjátékát adja elő.

A Román—Szovjet Barátság hónapja keretében az Állami Szinház V. Korosztyilov: Hiszek benned cimü vigjátékát, a szinház magyar tagozata N. Zavodnij: Oh, ezek a gyerekek! cimü vigjátékát, mig a német tagozat M. Szmirnova és M. Kraindl: Négyen egy fedél alatt cimü vigjátékát mutatja be.

Dunajecz László

Tudor Arghezi ünneplése Bécsben

Tudor Arghezi akadémikus Svájcból hazatérőben néhánynapos látogatást tett az osztrák fővárosban. Ez alkalommal az Ausztria—Románia Társaság a bécsi Auersberg palotában irodalmi estet rendezett a nagy román iró tiszteletére. A rendezvényen részt vett a bécsi irodalmi, müvészeti és tudományos élet számos képviselője. Jelen voltak többek között dr. Karl Hauser professzor, az osztrák Pen-Klub titkára, Rudolf Kolmar, a sajtóklub (Concordia) elnöke, Karl Gossen professzor, a Romanisztikai Intézet igazgatója, valamint Oskar Maurus Fontane, Adrianne Thomas, Julius Deutsch irók stb.

Karl Diem docens, az Ausztria—Románia Társaság alelnöke méltatta Tudor Arghezi személyiségét és irodalmi munkásságát s kidomboritotta müvének egyetemes jellegét.

Az irodalmi esten Arghezi-verseket olvastak fel. Tudor Arghezi akadémikus beszédében meleg köszönetet mondott az irodalmi rendezvényért és kidomboritotta a román—osztrák kapcsolatok szorosabbra füzésének jelentőségét a kultura és a béke szempontjából.

Dr. Victor Dumitriu, a Román Népköztársaság bécsi követe koktélt adott a nagy román iró tiszteletére. A koktélon részt vettek az osztrák Minisztertanács Elnökségének, az osztrák Irodalmi Társaságnak a képviselői, valamint a bécsi kulturális és tudományos élet kimagasló személyiségei.

Tapasztalatcsere a vasutasok klubjában

Bátran állithatjuk, hogy a vasutasok klubja egyike az élenjáróknak városunk szakszervezeti kulturális intézményei közül. A vasuti dolgozók szinte második otthonuknak tekintik a klubot, amelynek jól felszerelt könyvtárát, próbatermeit, sakk-, valamint asztaltenisz-termét szabadidejükben tömegesen keresik fel. Rendszerint már délután öt óra felé benépesül az egész épület, a szinjátszóegyüttes és a táncscoport tagjai a zenekar kisérete mellett uj müsorszámokat tanulnak. Hetenként egyszer, (kedden) pedig rendszeresen megtartják az ifjusági délutánt, amelynek müsorát a klub vezetősége nagy gonddal állitja össze.

A vasutasok klubjának eredményei arra ösztönözték a Helyi Szakszervezeti Tanács kulturosztályát, hogy itt szervezze meg azt a tapasztalatcserét, amelyet a klubok igazgatói, a szakszervezeti bizottságok kulturfelelősei, valamint az üzemi könyvtárak felelősei részvételével az ifjusági délutánok jobb megszervezése céljából rendeztek. Az összejövetelre a keddi ifjusági délután alkalmával került sor és a klub vezetősége, élen Popet Mircea igazgatóval, gondoskodott arról, hogy a tapasztalatcsere a részvevők számára valóban tanulságos élményt jelentsen. A szokásos ismeretterjesztő előadás előtt ugyanis sor került irók és olvasók találkozására is. Ezalkalommal Rusalin Muresan, az aradi származásu tehetséges fiatal költő, valamint Micu Mircea költő, az Al. Sahia irodalmi kör tagja olvastak fel alkotásakból. A meghivottak között jelen voltak a Tóth Árpád irodalmi kör képviselői is.

Bevezetésként Sandici Gheorghe elvtárs, a Helyi Szakszervezeti Tanács kulturfelelőse rámutatott a tapasztalatcsere céljaira. Hangsulyozta, hogy egyes üzemi klubokban rendezett ifjusági délutánok nem töltik be hivatásukat, mivel nem forditanak kellő gondot az összejövetelek nevelő jellegére. Jó példaként emlitette meg ebben a vonatkozásban a vasutasok klubját, ahol a vezetőség magas szinvonalu müvészi rendezvényekkel, előadások megtartásával igyekszik nevelni az ifjuságot.

Ezt követően Rusalin Muresan költő az utóbb megjelent Amiezile veacului és Coboară munţii cimü verseskötetéből olvasott fel néhány müvet. Megkapóan szépek voltak a Rög, a Vágyak hattyui cimü és a vasutasokról szóló versek, melyeket nagy tetszéssel fogadtak az egybegyültek. Mircea Micu a Kasza, Esztergapad és költő, valamint az Ősz küszöbén cimü sikerült költeményeit szavalta el.

A felolvasás után Frimu Păläguţă, a December 30 gyár klubjának igazgatója intézett kérdéseket a költőkhöz, majd Kontrás Magda, a December 30 gyár könyvtárának felelőse annak a kivánságának adott kifejezést, hogy a jövőben szervezzenek hasonló találkozót náluk is az irók és olvasók között.

Az eztán következő tánc szünetében a Vagongyár előkészitő osztályának rigmusbrigádja mutatott be szinvonalas müsort, amelyet Bartl Ioan minőségi ellenőr akkordeonon kisért. Az ifjusági délután befejezése előtt sor került a klub igazgatók, szakszervezeti bizottságok kulturfelelőseinek hozzászólásaira. A felszólalók rámutattak az ifjusági délutánok megszervezése terén szerzett eddigi tapasztalatokra, az észlelt hiányosságokra.

Mindent összegezve, a vasutasok klubjában rendezett tapasztalatcsere igen hasznosnak bizonyult. A nagyszámu résztvevő előtt ezuttal ismét bebizonyosodott, hogy az ifjuság nevelése a legfontosabb feladatok egyike. Minden jel arra mutat, hogy a jövőben még fokozottabb munkát fejtenek ki városunkban az ifjuság politikai, társadalmi és tudományos ismereteinek fejlesztése érdekében.

cs. p.

Román ének- és táncegyüttes sikere külföldön

A „Rapsodia Română" román ének- és táncegyüttes dániai vendégszereplése után az USA-ba érkezett.

Szeptember 25-én tartották meg a román müvészek több mint 11 hetes amerikai vendégszereplésük első előadását a Seatlle városi operaházban.

Az előadáson a város számos hivatalos személyisége, kulturális és tudományos dolgozók, ujságirók és nagyszámu közönség vett részt. A helyi sajtóban megjelent cikkek nagy elismeréssel adóznak a román együttes előadó müvészetének.

A Seatlle Post Intelligencer cimü lap például „Éljenzés fogadta a Rapsodia Romînăt" cimü cikkében meggállapitja: „Az egész együttes életerővel teli előadása arra késztette a közönséget, hogy megéljenezze a müsor finálját, s az együttes tagjai teljes mértékben kiérdemelték az éljenzést". „A müsor lenyügöző, tetszik, szórakoztató és nagy sikert arat" — irja a továbbiakban a cikk. Az emlitett ujság a müsort ismertetve rámutat, hogy „más együttesektől eltérőleg, a Rapsodia Română egyenlő (vagy talán nagyobb) sulyt helyez a zenei részre. Csupán hat táncot tüztek müsorra, de valamennyi életkedvtől duzzad és szinpompás. A kiváló Barbu Lăutaru zenekart remekül vezényelte Ionel Budisteanu".

—★—

Szovjet balettművészek vendégszereplése

A moszkvai Nagyszinház balettegyüttese kéthónapos vendégszereplésre az Egyesült Államokba és Kanadába utazik. A százhusz szovjet balettművész — köztük a legismertebb magántáncosok — bemutatja a Hattyuk tavát, a Giselle-t, Hacsaturján Spartacus cimü balettjét, több egyfelvonásos táncjátékot és egy vegyes tánc-müsort.

Az aradi szinház

Az új évad küszöbén

Hamarosan elhangzik az aradi szinházban is az idei évad első előadását jelző gongütés. A 15. sziniévad megkezdése jelentős esemény, türelmetlenül várják szinművészek, rendezők, a szinház müszaki személyzete és természetesen városunk sokezer szinházkedvelő dolgozója.

Milyen ujdonságot tartogat az uj évad, amelynek megnyitására október elején kerül sor. Lássuk mindenekelőtt a müsortervet.

Évadnyitó előadás keretében bemutatják Ion Luca Caragiale: Elveszett levél *cimü nagyszerü vigjátékát, olyan népszerü szinészek közreműködésével, mint* Romeo Lăzărescu, Nicu Antoniu, Costel Atanasiu, Olimpia Didilescu, Constantin Adamovici, Ion Negoiescu-Mandiuc, Vasile Varganici, Victor Ionescu *és mások. A rendezés* Dan Alecsandrescu *munkája, a diszleteket pedig* Tóth Ferenc *készitette. A rendező és a szinészek nagy elmélyültséggel készülnek e nagyszerü vigjáték szinre vitelére. Előadásukban arra törekszenek, hogy maradéktalanul érvényre juttassák a darab egész eszmegazdagságát, világosan, magas művészi fokon tolmácsolják a mü mondanivalóját.*

A rendezői feljogás és a szinpadkép uj elemeket tartalmaz. A régebbi előadásoktól eltérően kidomboritják, hogy a Caragiale vigjátékban ábrázolt tipusok és helyzetek nemcsak a polgári-földesuri Romániára jellemzőek, hanem valamennyi más országra, ahol még népellenes rendszer van uralmon. Vajon hogyan sikerül életrekelteni a szinpadon az uj elképzelést, ötleteket? Erre majd az előadás ad feleletet. Már csak néhány nap van hátra és a szinház dolgozói lelkiismeretesen, szinte minden percet felhasználnak a próbákra.

A következő bemutató szintén Caragiale mü: Nápasta (Megtorlás), amelyet már az elmult évadban előadtak a nagy klaszszikus román drámairó halálának 50. évfordulója tiszteletére. A dráma ez év juniusában egyetlen egyszer került szinre s igy a szinházlátogatók közül csak kevesen láthatták a helyi együttes előadásában Caragialenak ezt a remekművét. (A főbb szerepeket Ion Borst, Olimpia Didilescu *és* Iulian Copacea *alakitják).*

A következő hónapokban kezdik meg Gheorghe Vlad *mai román drámairó* Indrăzneala (Merészség) *cimü szinpadi művének próbáit. A mü a kollektiv gazdaságok gazdasági-szervezeti megerősitéséért folyó harcból meriti témáját. Ugyancsak ebben az időszakban sor kerül a nyugati haladó drámairodalom valamelyik alkotásának (valószinüleg* Eduardo de Filippo *egyik vigjátékának) próbáira, valamint egy másik darabnak az előkészületeire, amellyel az aradi szinház a fiatal szinművészek versenyére kiván benevezni.*

Idei műsorunkban helyet kap Arbuzov: Irkutszki története, *a mai szovjet drámairodalomnak ez a kiváló alkotása, valamint* Shakespeare: Othellója. *Az emlitett művek bemutatására az évad második felében kerül sor.*

Az 1962—63-as évadban kezdi meg működését az uj épületben lévő Studió kisérleti szinház. Célja a szinház munkaközösségének nevelése, valamint a közönség kulturális szinvonalának emelése. Itt bemutatásra kerülnek a szinpadi irodalom legreprezentativabb művei vagy részletek ezekből az alkotásokból s igy a nézőknek lehetőségük nyilik megismerni a drámairodalom és a szinpadi művészet fejlődését az ókortól napjainkig. A Studió szinház munkájába bevonják a hivatásos szinészeken és rendezőkön kivül a legtehetségesebb műkedvelő szinjátszókat is. Elméleti előadások megtartására a hazai szinművészet jeles személyiségeit kérik majd fel.

Szinházunk művészi munkaközösssége az uj évadot a fővárosban és az ország több vidéki városában tartott nagysikerü körut után kezdi meg. A folyóiratok, a szakemberek és a közönség egyaránt elismeréssel fogadta városunk szinházi együttesének vendégszereplését, amelynek során bemutatta N. Pogodin: Harmadik, patetikus szimfónia, B. P. Hasdeu: Răzvan és Vidra, G. B. Shaw: Nem lehessen tudni és A. Baranga: Szicilai védelem *cimü darabjait. Különösen hangsulyozták az aradi rendezők és szinészek elmélyült, lelkismeretes munkáját, azt a törekvést, hogy uj, merész, mai kifejezési eszközöket keresnek. „Élénk tevékenységű és szorgalmas müvészi intézmény" — igy jellemzi a* Gazeta literară *krónikása az aradi szinház együttesét. Az elismerés, a kedvező értékelés még többre kötelez. Az uj évadban az eddiginél nagyobb foku müvészi érettségre kell törekedni és ennek magas szinvonalu előadásokban kell kifejezésre jutnia. Az aradi szinház valamennyi dolgozójának közös törekvése, hogy tevékenységét az egyre növekvő müvészi igényesség jegyében fejtse ki és eleget tegyen azoknak a nagyszerü feladatoknak, amelyeket pártunk és kormányunk jelölt meg a müvészi intézmények számára.*

Gh. Tomoroga

A pártmunka magasabb színvonalra való emelése

— a nagyobb gazdasági sikerek elérésének biztos záloga

HUSZONHÉT ELVTÁRS emelkedett szólásra a Vagongyár karbantartó osztálya alapszervezetének beszámoló és vezetőségválasztó közgyűlésén. Huszonhét kommunista mondotta el véleményét a büró és az alapszervezet egy évi tevékenységével kapcsolatban. Arról beszéltek, hogy az alapszervezet irányításával és mozgósításával a karbantartó osztály munkaközössége miként teljesitette az előtte álló feladatokat. Ezek a feladatok a következők voltak: a javitási terv teljesitése, a gépek és felszerelések idejében történő átadása, jó minőségü munka elvégzése, a gépek korszerüsitése, a kisgépesitésre és a technikai-szervezési intézkedésekre vonatkozó terv megvalósitása.

A beszámolóból, amelyet Ifju József elvtárs, az alapszervezet titkára terjesztett elő, kitünt, hogy a kommunisták mozgósító tevékenységének eredményeként a karbantartó osztály dolgozói odaadóan munkálkodtak a tervfeladatok megvalósitásáért. Bizonyitja ezt az is, hogy az év eleje óta ezideig az össztermelési tervet 103,04 százalékban teljesitették, a választéktervet pedig 100 százalékban sikerült megvalósitaniok. Eredményes munkájukról tanuskodik az is, hogy az elmult év hasonló időszakához viszonyitva, 13,8 százalékkal növekedett a termelékenység, a javitások önköltségét pedig 22,5 százalékkal csökkentették.

MIT BIZONYITANAK ezek a gazdasági sikerek? Azt, hogy az alapszervezetnek sikerült mozgósitani a karbantartó osztály dolgozóit az előttük álló feladatok teljesitésére. Jó mozgósító erőnek bizonyult ezuttal is a kommunisták személyes példamutatása. Ők voltak azok, akik az első sorokban küzdöttek a gazdasági terv minden vonatkozásában való teljesitéséért. Többek között megemlitették Galdea Gheorghe, Muresan Ioan, Marcu Ioan, Magda Traian és Zsigovics István, kommunistákat, akik személyes példamutatással állandóan élen jártak a munkában, mind a terv teljesitését, mind a javitások minőségét illetően. Az eredmények annak is tulajdonithatók, hogy az alapszervezet kezdeményezésére az 1962. évi tervet jóval előbb ismertették, feldolgozták a részlegeken, brigádokban, munkacsoportokban.

Beszámoló- és vezetőségválasztó közgyűlések az alapszervezetekben

A gazdasági feladatok teljesitése céljából az alapszervezet irányitotta az osztály müszaki-ügyviteli vezetőségét, hogy minden mérnök és technikus szabad idejében tanulmányozzon egy-egy müszaki kérdést. A hozott intézkedések nyomán a tanulmányozott 24 müszaki kérdés közül 18 már megoldást nyert. Különböző müszaki problémát oldott meg Mustea Petru, Cohan Petru és több más elvtárs. De nem mondható ugyanez Panait Gheorghe, Dan Teodor elvtársakról, akik nem teljesitették feladatukat.

A TÖBBI KÖZÖTT a beszámoló megemlitette azt is, hogy az alapszervezet irányitásával és mozgósitásával a karbantartó osztály dolgozói sikeresen küzdöttek a gépek és felszerelések korszerüsitéséért. Emlitésre méltó, hogy ebben az évben 20 gépen végeztek korszerüsitést, ami lényegesen hozzájárult a termelékenység növeléséhez. Azok közül, akik korszerüsitési javaslatot terjesztettek elő, megemlitjük Suba Ioan, Cohan Petru, Rotaru Petru és Filimon Dumitru elvtársakat. Ezenkivül ebben az időszakban 28 ujitási és ésszerüsitési javaslat hangzott el a dolgozók részéről s ezeket már alkalmazzák a termelésben. A karbantartó osztály ujitói közé tartozik Lengyel József, Wittner Gyula, Petrugan Nicolae, Illsie Gheorghe és több más elvtárs.

Az alapszervezet irányitotta a szakszervezeti bizottságot és a müszaki-ügyviteli vezetőséget, hogy széleskörü tömegmunkát fejtsen ki a minél nagyobb értékü megtakaritás elérése céljából. Minden részlegen átszervezték a belső tartalékok feltárásával és hasznositásával foglalkozó bizottságokat. Jelmondatokat készitettek, amelyek konkrétan tükrözik a részleg, vagy mühely vállalását. Ezenkivül a termelési értekezleten is rámutattak a takarékosság jelentőségére. Az alapszervezet ezirányu intézkedése nyomán a várt eredmények sem maradtak el. Eddig ugyanis 248.017 lej értékü megtakaritást valósitott meg a karbantartó osztály munkaközössége.

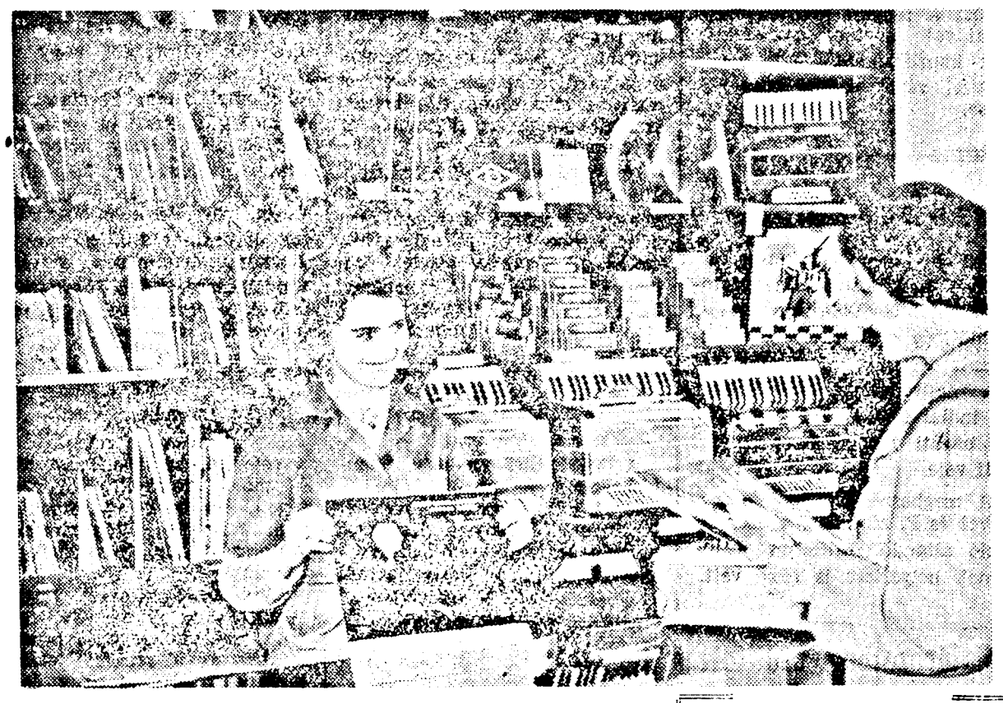
MIND A BESZÁMOLÓ, mind a felszólalók utaltak az osztály gazdasági sikereire. A többi között megemlitették azt is, hogy a hidraulikus prést 8 nappal a határidő előtt átadták rendeltetésének. Kiderült, hogy a karbantartó osztály dolgozói kellő figyelmet forditottak a javitások minőségére is.

Mocanu Ioan, Turda Vasile, Mihók Gábor, Bărnău Iosif, Herczeg Dezső, Vintu Constantin, Filimon Dumitru, Rotaru Petru és sok más felszólaló a többi között arról beszélt, hogy az elért gazdasági sikerek az alapszervezet, a kommunisták eredményes tevékenységét tükrözik. Ugyanakkor rámutattak azokra a hiányosságokra is, amelyek a karbantartó osztályon kifejtett pártmunkában még megnyilvánulnak. Többen birálták a bürót, mert nem forditott kellő figyelmet a pártcsoportok tevékenységének irányitására, ellenőrzésére. Ennek következtében néhány pártcsoport nem állt hivatása magaslatán. Pedig a pártcsoportok tevékenyen hozzájárulhatnának a munkafegyelem megerősitéséhez, a felmerülő kérdések sikeres megoldásához. Megemlitették, hogy a villanyszerelő mühelyben létesitett pártcsoport hiányosan végezte feladatát. Volt olyan pártcsoport szervező, aki nem ismerte feladatát. Ez pedig annak tulajdonitható, hogy a büró nem nyujtott megfelelő kiképzést.

A felszólalók hangsulyozták a politikai nevelőmunka szükségességét. Kitünt az is, hogy kellő nevelőmunka hiányában egyetlen tagjelöltnek sem csökkentették a jelöltségi idejét, sőt voltak elvtársak, akiknek meghosszabbitották. Ugyancsak a kellő nevelés hiányát igazolja az is, hogy a beszámoló és vezetőségválasztó közgyülésen a 11 tagjelölt közül egy sem szólalt fel.

A FELSZÓLALÓK helyesen világitottak rá azokra a hibákra, amelyek az alapszervezet munkájában megnyilvánultak. Hangsulyozták, hogy a pártmunka magasabb szinvonalra való emelésével az eddiginél sokkal nagyobb gazdasági sikereket érhet el a karbantartó osztály munkaközössége. A felszólalók részéről értékes javaslatok hangzottak el az osztályon kifejtendő pártmunka megjavitása érdekében. Szükséges, hogy az uj büró, Ifju József titkár elvtárssal az élen, — akit ujra választottak — sokkal nagyobb felelősségérzettel irányitsa a pártmunkát az osztályon, mert csak ily módon teljesithetik sikeresen az előttük álló sokrétü feladatokat.

H. I.



Folyik az őszi termés betakarítása

Az állami gazdaságokban javában folyik az őszi termés betakaritása. A gazdaságok dolgozói ez ideig a vetésterület mintegy 40 százalékáról gyüjtötték be a kukoricát és learatták a napraforgó 80 százalékát. A napraforgó termésnek több mint a felét már ki is csépelték.

Az aradi, calarasi és suceavai trösztökhöz tartozó állami gazdaságok az agrotechnikai intézkedések egész komplexumának alkalmazásával az eddig learatott parcellákon 1500—1750 kiló napraforgómagot takaritottak be hektáronként.

A buzavetésre szánt területeken a gépkezelők nyomban a napraforgó betakaritása után elvégzik a szántást és a többi előkészitő munkát.

(Agerpres)

Napjában számosan keresik fel az ipari cikkeket árusitó Helyi Kereskedelmi Szervezet Romanţa elnevezésü rádió- és hangszer szaküzletét. A választékokban bővelkedő üzletben hanglemezek is kaphatók.

Képünkön az árusitó, kedves mosollyal ajkán, a vásárló elé helyezi a napokban beérkezett hanglemezujdonságokat, melyek között ugyszólván minden megtalálható a román népdaloktól a klasszikus zenéig.

HÍREK INDONÉZIÁBÓL

A dzsakartai Megaria filmszinházban román filmfesztivál folyik. A fesztivál megnyitásán számos hivatalos személyiség, közöttük miniszterek, képviselők, külügyminisztériumi, tájékoztatásügyi és más minisztériumi főtisztviselők, központi intézmények vezetőtisztviselői, müvészeti és kulturális személyiségek és nagyszámu közönség vett részt.

Rumambi ideiglenes tájékoztatásügyi miniszter a fesztivál megnyitásakor mondott beszédében hangsulyozta, hogy a román filmfesztivál elő fogja mozditani a román nép kulturájának jobb megismerését s a Román NK és Indonézia baráti kapcsolatainak megerősitését.

Paul Silard, a Román NK dzsakartai nagykövete válaszában ismertette a román filmművészetnek a népi hatalom éveiben elért sikereit, majd a két ország kulturális kapcsolatainak fejlődéséről beszélt.

Ezután bemutatták Szukarno elnöknek a Román NK-ban 1961-ben tett látogatásáról készült filmet és a Post-Restant cimü müvészfilmet.

★ ★ ★

Indonézia nyolcéves tervének fő célkitüzése az iparositás megalapozása. Az Antara hirügynökség közlése szerint a terv keretében épitendő összes vállalatokat — „A" és „B" — csoportba osztották.

Az „A" csoportba több mint 300 vállalat tartozik, amelyeknek termelését az ország belső szükségleteinek kielégitésére szántak, a „B" csoportban pedig azok a vállalatok kerültek, amelyek nyersanyagok kitermelésével és feldolgozásával foglalkoznak majd. E vállalatok termékeit elsősorban kivitelre szánják. A jövedelmet, amelyet e vállalatok termékeinek eladásából nyernek, az „A" csoportba tartozó vállalatok épitésének pénzellátására használják fel.

★

Az indonéziai sajtó beszámol arról, hogy a villamosenergia-termelés fokozásának programja értelmében Indonéziában ujabb erőmüveket épitenek és kiterjesztik az áramvezetékek hálózatát.

Tavaly üzembe lépett a 19.200 kilowatt teljesitő képességü csikalongi vizierőmü. Befejeződtek az előkészitő munkálatok a dzsatiluhuri vizierőmü és a 12.000 kilowatt teljesitő képességü timoi vizierőmü épitésére. Előirányzat szerint 1962 végéig befejezik a Dzsakarta kikötőbeli hőerőmü épitését, amelynek kezdeti kapacitása 25.000 kilowatt lesz.

Sporthirado Sporthirado

Az atlétikai Balkáni Játékok első napján

Az RNK sportolói szerezték a legtöbb győzelmet

ANKARA. I. Goga, az Agerpres kiküldött munkatársának telefonjelentése:

Az ankarai Május 19 stadionban tegnap kitüzték a 21. atlétikai Balkáni Játékok zászlaját. Megkezdődött a hagyományos verseny, amelyben a balkáni atlétika szine-java vesz részt. A játékokat helyi idő szerint délután három órakor több mint 20.000 néző előtt Necmi Oktel államminiszter nyitotta meg, aki üdvözölte a Román Népköztársaság, Görögország, a Bolgár Népköztársaság és a Jugoszláv Szövetségi Népköztársaság sportolóit és sikert kivánt nekik a versenyekhez.

A pénteki versenyek meghozták első eredményeinket is. A Román Népköztársaság sportolói, akiket a közönség melegen megtapsolt, a 11 versenyszámból hatot megnyertek s így mind a férfiak, mind a nők csapatversenyében vezetnek. C. Drăgulescu (kalapács) és E. Ducu (magasugrás) meglepő eredményeket értek el e versenyszámok nagy esélyeseivel, a jugoszláv atlétákkal vivott küzdelemben. A Grecescu házaspár értékes győzelmet aratott. A 10.000 m távfutásban Grecescu nagyszerü finissel az utolsó 200 méteren megelőzte a jugoszláv Cservant, aki a belgrádi Európa Bajnokságokon értékes hazai csucsot állitott fel. Grecescu 31 p 18 mp idő alatt futotta le a 10.000 m-es távot és 6,4 mp idővel megelőzte a jugoszláv atlétát. Harmadik helyre a török Saban került 31 p 33,6 mp idővel. **Florica Grecescu fölényesen győzött a 800 m sikfutásban 2 p 16,5 mp idővel.** Az utolsó körben Florica Grecescu második helyen állt, de az egyenesben hatalmas iramban a jugoszláv Rajko elé tört, aki 2 p 16,9 mp idővel ért a célba. Színeink másik képviselője, Elisabeta Todorov 2 p 17,1 mp idővel harmadik lett. Lia Manoliu és Valeriu Jurca ugyancsak igazolták a nekik előlegezett bizalmat és értékes pontokat szereztek számunkra. **Lia Manoliu diszkoszvetésben győzött 51,66 m eredménnyel** (második dobásból), a bolgár Mihailova előtt, aki 51,19 méterrel második lett. Olimpia Cataramă 49,15 méterrel a harmadik helyen végzett. **A 400 m gátfutásban különösen látványos harc folyt a győzelemért. Jurca,** aki a harmadik pályasávon futott, az utolsó körig második volt, de csodálatra méltó erőfeszitéssel behozta hátrányát és könnyen átugorva az utolsó három gátat, **53,9 mp idővel győzött.** Dimitrov (BNK) 54,9 mp idővel **másodiknak érkezett** a célba.

Külön megtapsolták **C. Drăgulescut,** aki — mint már emlitettük — **61,60 m dobásával első lett a kalapácsvetésben,** a bolgár Krumov (61,53 m) és a jugoszláv Bezlak (59,78 m) előtt. Figyelemreméltó **E. Ducu győzelme a magasugrásban 2,02 méterrel.** Ducu első kisérletre ugrotta át ezt a magasságot. A versenyszám esélyese, a jugoszláv Majtan 1,99 méterrel második helyen végzett. Országunk második képviselője, C. Porumb, ugyancsak 1,99 méterrel negyedik lett.

Az első versenynap után a **férfiak csapatversenyében hazánk csapata vezet 45 ponttal.** Következik Jugoszlávia 34 ponttal, a Bolgár NK 34 ponttal, Görögország 21 ponttal és Törökország 13 ponttal. **A nők versenyében ugyancsak az RNK csapata vezet 27 ponttal,** utána következnek a bolgár NK 17 ponttal, Jugoszlávia 17 ponttal, Görögország 2 ponttal és Törökország 0 ponttal.

A várnai sakkolimpiász döntőjében

Győzelemmel rajtolt a román csapat

A Román NK csapata győzelemmel kezdte szereplését a várnai sakkolimpiász döntőjében: 3,5—0,5 arányu győzelmet aratott Ausztria csapata fölött. Ghițescu győzött Robacs ellen, Gheorghiu Duckstein ellen, Soós Beni ellen, Radovici pedig döntetlent ért el Lokvenccel szemben. Meglepetés jelentett a Bolgár NK 1,5—1,5 eredménye a Szovjetunió együttese ellen három játszma lejátszása után. Botvinnik világbajnok döntetlenül mérkőzött Pidevszkivel. A Keresz—Minev közötti negyedik játszmában viszont a szovjet nagymesternek van kilátása a győzelemre.

További eredmények: Jugoszláv SzNK—Magyar NK 2,5—1,5; Német DK—USA 2—2; Argentina—NSzK 2,5—0,5 (1); Csehszlovák SzK—Hollandia 2—2.

Vasárnapi sportműsor

LABDARUGÁS. A Vagonul pályán reggel fél 9 órai kezdettel az országos ifjusági bajnokság keretében a Vagonul labdarugói az UTA ifjusági együttesével mérkőznek.

A CFR stadionban fél 11 órai kezdettel: CFR-IRTA—Aranyosgyéresi Sodronyipar (B-osztályu bajnoki mérkőzés).

A December 30 stadionban délután 4 órakor: UTA—Bukaresti Dinamo. Előtte a két sportközösség utánpótlás csapatai mérkőznek.

A MOZIKBAN VETÍTIK

DÓZSA GYÖRGY filmszinház: 49 nap a Csendes-óceánon. HERBAK JANOS filmszinház: Viharok bolygója. I. L. CARAGIALE filmszinház: A pokol sofőrjei. IFJUSÁGI filmszinház: Fehér árnyak. PROGRESUL filmszinház (Ujarad): A király bohóca. SOLIDARITATEA filmszinház (Gáj): Naplény a jégen. MAKSZIM GORKIJ filmszinház (Mikelaka): A macska karmolni is tud. ILIE PINTILIE filmszinház (Mosóczytelep): Az esti gyors.

★

AZ ARADI TARTOMANYI MUZEUM

megtekinthető vasárnap, kedden, szerdán és pénteken délelőtt 10 és 13 valamint délután 5 és 8 óra között a Kulturpalota épületében. Legalább 15 személyből álló csoportok csütörtökön és szombaton délelőtt is felkereshetik a Muzeumot.

A muzeum következő osztályai tekinthetők meg: szépmüvészeti kiállitás, ókori történelem, és az 1848—49-es forradalom muzeuma.

Az Orvostudományi Társaság

aradi fiókja az orvosok, gyógyszerészek és valamennyi egészségügyi dolgozó tudomására hozza, hogy 1963-tól kezdődően csak az Orvostudományi Társaság fiókja utján lehet előfizetni román egészségügyi folyóiratokra. A következő esztendőre előfizetni lehet az aradi egészségügyi intézmények különböző osztályain és egyénileg az Orvostudományi Társaság székhelyén (Horia utca 2) ez év december 15-ig. Felvilágositást nyujtanak a 17-73 telefonszámon.

NEMZETKÖZI SZEMLE

Békepolitikánk újabb megnyilvánulása

Államunk békepolitikájának megnyilvánulása az a baráti látogatás, amelyet Gheorghe Gheorghiu-Dej, a Román Népköztársaság Államtanácsának elnöke Ion Gheorghe Maurerrel, a Minisztertanács elnökével és Corneliu Manescu külügyminiszterrel együtt tesz Indonéziában és Indiában dr. Szukarno elnök, illetve, dr. Radhakrishnan elnök meghivására. Népünk vezetőinek baráti látogatása Indonéziában és Indiában kidomboritja azt a tényt, hogy a szocialista országok együttműködése az uj független államokkal tartós alapot teremt a világbéke megvédésére.

A Román Népköztársaság külpolitikájában az államok békés egymás mellett élésének elvéből indul ki, tekintet nélkül ezek társadalmi, gazdasági és politikai rendszerére, s korunk fő kérdéseiben, a béke és a háboru kérdéseiben közös platformon áll Indonéziával és Indiával. A Román Népköztársaság, Indonézia és India vállvetve küzd a nemzetközileg szigoruan ellenőrzött általános és teljes leszerelésért, a nukleáris fegyver kikisérletezésének eltiltásáért, a kolonialista uralom teljes megszüntetéséért, az ENSz egyetemességének biztositásáért, többek között a Kinai Népköztársaság jogainak elismerése révén, a gazdasági és kulturális együttműködés széleskörü fejlesztéséért. Mindez szemléltetően bizonyitja országainak kapcsolatainak tartósságát. Hazánk küldöttei, valamint Indonézia és India küldöttei az ENSz-ben számtalanszor fölemelték szavukat a béke és a békés egymás mellett élés védelmében.

A romániai közvélemény az egész haladó emberiséggel együtt lelkesen üdvözölte az indiai népnek Goa, Daman és Diu területek felszabaditásával kivivott győzelmét és azt az egyezményt, amelynek értelmében az indonéz nép visszanyeri szuverénitását saját területe — Nyugat-Irián fölött. Hazánk dolgozói élénk érdeklődéssel követik Indonézia és India sikereit a politikai és gazdasági függetlenség megszilárditása, a nemzetgazdaság és a kultura fejlesztése, valamint az életszinvonal emelése terén.

A román népnek meggyőződése, hogy ez a látogatás jelentősen előmozditja majd a román-indonéz és a román-indiai barátság fejlődését.

Tíz nap után

Az a körülmény, hogy az ENSz-ben 107-re növekedett a tagállamok száma, megköveteli a Közgyülés 17. ülésszaka általános politikai vitájának meghosszabbitását. E viták keretében az egyes küldöttségek álláspontjának leszögezése igen jelentős, jövőbeni magatartásuk megállapitása szempontjából. A közgyülés ülésszakának első 10 napjában — jóllehet nem szólaltak fel az összes országok képviselői — két ellentétes irányzat bontakozott ki: a békeszerető államok irányzata, amely a nemzetközi együttműködést szolgálja és a nyugati hatalmaké, amely még mindig akadályokat gördit az épitőjellegű megoldások utjába. Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere áttogó beszédében sokoldalu programot terjesztett elő a nemzetközi feszültség kölcsönösen előnyös körülmények között történő enyhitésére. A Kuba elleni visszaélések és agressziv akciók megszüntetésével kapcsolatos követelés, a német békeszerződés megkötésére és a nyugat-berlini veszélyes tüzfészek megszüntetésére irányuló felhivás, az a kezdeményezés, hogy megfelelő szintü értekezleten megvitassák a nemzetközi gazdasági együttműködés kérdéseit, annak a szükségességnek a hangsulyozása, hogy az ENSz apparátusa foglalja magába a három államcsoportot, mindenekelőtt pedig az általános és teljes leszerelés szükségességének hangoztatása ismét bebizonyitotta, hogy a szovjet állam a háborus veszély elháritására és a vitás kérdések tárgyalások utján történő rendezésére forditja erőfeszitéseit. A preventiv nukleáris háborus propaganda megtiltására és a leszerelés gazdasági következményeire vonatkozó két határozattervezet — amelyeket a Szovjetunió terjesztett elő — kezdettől fogva elégedetlenséget keltett azokban, akik ellenséges álláspontra helyezkednek a békével szemben. Ékesszólóan bizonyitotta ezt, hogy az USA küldöttsége és támogatói ellenzik e kérdések megvitatását a Közgyülésben — ahogyan azt a szovjet küldöttség szorgalmazta — és a bizottságokban való megvitatás sablonos utjára terelte ezeket.

Egyébként Stevensonnak, az USA ENSz-képviselőjének és Home angol külügyminiszternek beszédeiből kiviláglott, hogy „a hidegháboru eltemetésére" irányuló állitólagos óhajról hangoztatott általános szólamokon tulmenően, a nyugati hatalmak nem hajlandók a legfőbb kérdésekben tullépni előző álláspontjaik begyepesedett kereteit. Ennek az irányvonalnak a folytatása azt jelentené, hogy a mostani ülésszakot is a „süketek párbeszéde" szerepére kárhoztassák, amit jogos felháborodással utasitott el a világ közvéleménye.

Az ENSz összetételének állandó módosulása a függetlenségüket elnyert fiatal államok felvételével ujabb ösztönzést adhat az ENSz előtt álló kérdések rendezésében. Ezen államok állásfoglalása — nevezetesen az, hogy politikájukban nem hajlandók engedni régi kolonialista gazdáik nyomásának — az ENSz határozatainál sulyosan eshet a latba. A világnak az ENSz-ben tükröződő erőviszonya — amelyet az USA és az imperialista katonai blokkokat támogatók politikai befolyásának csökkenése jellemez — pozitiv befolyást gyakorolhat az ENSz-közgyülés 17. ülésszaka napirendjén szereplő 94 kérdés megvitatására. A békeszerető államok képviselőinek józanságra intő felhivása mellett éppen ez az erőviszony határozhatja meg a jelenlegi ülésszak vitáinak irányzatát. A jelenlegi ülésszak hivatott felvetni és megoldani a nemzetközi élet számos nagy jelentőségü problémáját.

Zanel Florea
az Agerpres kommentátora

A PRECIZIA
kisipari termelőszövetkezet
rádió osztályai
rádiójavitást vállalnak
eredeti alkatrészekkel

ÚJ RÉSZLEG
Ruhák karbantartása előfizetés alapján
Férfi ruhák vasalása, apróbb javitások, a ruhák elhozatala és hazaszállitása havi bérlet alapján
az ARTEX szövetkezet
I. C. Frimu utca 15 szám alatti részlegénél.
Felvilágositásokat ugyanott.

Az év végére a bratszki vizierőműben 10 turbina működik majd

BRATSZK (Agerpres) — TASZSZ:

A bratszki nagy vizierőmű, amely egy évvel ezelőtt kezdte meg az áramszolgáltatást, eddig 2 milliárd kilowattóra villamosenergiát termelt.

A szibériai Angara folyamon épülő vizierőmű beszerelt kapacitása 4,5 millió kilowatt lesz. Jelenleg hat turbina működik. Teljes felépítése után a bratszki vizierőmű évi áramtermelése egyenlő lesz a Volgán épített két nagy erőmű — a „V. I. Lenin" és „Az SzKP XXII. Kongresszusa" vizierőművek — termelésével.

Azon a helyen, ahol az angarai vizierőmű épül, megszületett Bratszk városa. A Bratszki tenger a világ legnagyobb mesterséges tava, melynek területe 5.500 négyzetkilométer. E hatalmas mesterséges tó partján egy nagy fafeldolgozó komplexumot, továbbá érclemosító kombinátot, aluminiumüzemet és több kikötőt építenek.

Ez év végére a bratszki vizierőműben már 10 turbina fog működni 2,225.000 kW összteljesítménnyel.

Az indiai kormány következetesen folytatja az ország iparosításának politikáját

DELHI (Agerpres).

A gyarmati uralom idején India agrár- és nyersanyagfüggvénye volt az anyaországnak. Az indiai gazdaság a pangás vagy éppenséggel a hanyatlás állapotában volt.

Az Indiai Köztársaság kikiáltásáig az ország termelése még 1 százalékát sem tette ki a tőkés világ ipari össztermelésének. Az óriási kiterjedésű India, amelynek altalaja a világ vasérctartalékainak egynegyedét rejti magában, évente alig termelt valamivel többet egy millió tonna acélnál.

Az indiai kormány az ötévesgazdaságfejlesztési tervek keretében következetesen folytatja az ország iparosításának politikáját, ami már eddig is eredményekkel járt. A függetlenség éveiben India ipari termelése több mint két és félszeresére növekedett, miközben a nehézipar a könnyűiparnál gyorsabb ütemben fejlődik.

1961-ben Indiában 56 millió tonna szenet bányásztak, 19 milliárd kilowattóra villamosenergiát, 2 millió tonna hengerelt árut, 8,200.000 tonna cementet termeltek, 4,7 milliárd méter gyapotkelmét gyártottak az iparvállalatokban. India ipara jelenleg szerszámgépeket, vasuti mozdonyokat és számos vegyipari cikket is gyárt.

Néhány mondatban ról a világ minden tájáról a világ minden

DZSAKARTA. (Agerpres).

Szubandrio, Indonézia külügyminisztere Bikhye indiai tábornoknak, az ENSz nyugat-iriáni katonai alakulatai parancsnokának kíséretében felkereste a Bali-szigeten pihenő Szukarno elnököt. A látogatás célja: az elnök tájékoztatása az arra irányuló előkészületekről, hogy az ENSz október elsejétől kezdődőleg átvegye e terület közigazgatását.

Amint Szubandrio a látogatás után az újságírókkal közölte, Szukarnotól utasításokat kapott egy munkaprogram sürgős kidolgozására, amelyet az ENSz nyugat-iriáni ideiglenes végrehajtó hatóságával karöltve váltanának valóra.

★

KAIRÓ. — A kairói Modern Művészeti Muzeumban szeptember 26-án bemutatták a „Darclée" című román filmet. A bemutatón részt vettek kulturális dolgozók, filmművészek, valamint nagyszámu közönség.

★

WASHINGTON. — Az amerikai légierők közleményében jelentették be, hogy a vanderbergi támaszpontról pénteken Minuteman tipusu interkontinentális távirányitásu lövedéket lőttek ki a Csendes-óceán irányába. A lövedéket két perccel felemelkedése után „hibás működés" miatt meg kellett semmisiteni.

★

NEW YORK. — Brandt nyugat-berlini polgármester szeptember 28-án New Yorkban érkezett. Amint az Associated Press jelenti Brandt találkozni fog Dean Rusk külügyminiszterrel és Kennedy elnökkel.

★

BELO HORIZONTE. (Agerpres).

Belo Horizonte városban szeptember 27-én tüntetést rendeztek Haya de la Torre, perui reakciós politikai vezető Braziliába érkezése ellen. „Haya de la Torre — Latin-Amerika árulója" — ez állt a diákcsoportok feliratos tábláin. A főiskolások körülvették az épületet, ahol a perui reakciós vezető előadást készült tartani.

★

A „Nők harcoljatok a békéért" országos szervezetté vált az USA-ban

WASHINGTON (Agerpres) V. Vasedcsenko, a TASZSZ tudósítója jelenti:

A Szovjetunió által javasolt általános és teljes leszerelés eszméje mind nagyobb tért hódit az amerikai közvélemény körében. Napról-napra növekszik a „Nők harcoljatok a békéért" mozgalom. E mozgalom kezdeményezői 1961 november 1-én szinte féléve mentek ki Washington és más amerikai városok utcáira, hogy követeljék a fegyverkezési hajsza beszüntetését, a nukleáris kísérletek betiltását s az általános és teljes leszerelést. A mozgalomnak ma több mint 100.000 tagja van s immár országos szervezetté vált. Résztvevői országszerte tüntetéseket, nagygyüléseket, megbeszéléseket szerveznek.

A tagsági dijakból brosurákat, kláltványokat adnak ki, leveleket és olyan müveket terjesztenek, amelyek népszerüsitik a mozgalom céljait és programját.

A „Nők harcoljatok a békéért" mozgalom résztvevői széleskörü nemzetközi kapcsolatokat építettek ki. Összekötöttésben állnak 40 ország békeharcos nőszervezeteivel.

A mozgalom jelszavai egyszerüek és az amerikai nép nyelvén szólnak: „Tiltsák meg a nukleáris fegyverkisérleteket", „Tegyünk konkrét intézkedéseket a leszerelés terén", „Olyan költségvetési összegeket irányozzunk elő békés célokra mint amennyit jelenleg háborus előkészületekre fordítunk".

A mozgalom résztvevői röplapokat terjesztenek. A röplapok szövege igy hangzik:

„Harcoljunk a halál és a pusztulás ellen, életünkért és jövőnkért".

A novemberben tartandó választásokkal kapcsolatban — amikor a kongresszusnak és az államok vezető szerveinek tagjait választják meg, — a „Nők harcoljatok a békéért" mozgalom résztvevői politikai tevékenységet fejtenek ki azzal a céllal, hogy minél több államban válasszák meg a békét támogató jelölteket.

A „Nők harcoljatok a békéért" mozgalom washingtoni fiókja tömegpéldányszámban kiadta és országszerte terjeszti „A leszerelési tárgyalások története. 1945—1962" cimü kötetét.

A könyv kivonatokat közöl és megmagyarázza az általános és teljes leszerelés, a nukleáris fegyver gyártásának és kikisérletezésének megtiltása kérdésében előterjesztett szovjet és amerikai javaslatokat, s dokumentumokat, idézi tudósok, közéleti vezető személyiségek kijelentéseit, valamint tekintélyes ujságok és folyóiratok cikkeit. A brosura célja „objektiv és pontos képet adni az amerikai népnek a két fél álláspontjáról s megismertetni azokat a kérdéseket, amelyek tekintetében már megállapodtak, valamint azokat is, amelyekkel kapcsolatban még nézeteltérések állnak fenn.

Martin Luther King fajüldöző támadás áldozata lett

NEW YORK. (Agerpres).

Martin Luther King szinesbőrü lelkész, az Egyesült Államok szinesbőrü lakosságának jogaiért küzdő ismert harcos, gyalázatos fajüldöző támadás áldozata lett. Miközben beszédet mondott az Alabama állambeli Birminghamban, a hallgatóság közül egy egyén neklesett és ököllel agyba-főbe verte. A rendőrség csak azután lépett közbe, miután a közelben lévőknek sikerült eltávolitaniuk a támadót. Megállapitották róla, hogy Roy Jamesnek hivják és tagja az amerikai nácipártnak. King lelkész befejezte ugyan beszédét, de utána kórházba kellett szállitani.

mi újság a KÜLPOLITIKÁBAN

N. Sz. Hruscsov üdvözlő távirata Ben Bellához

MOSZKVA (Agerpres) — TASZSZ:

N. Sz. Hruscsov, a szovjet kormány vezetője üdvözlő táviratot intézett Ahmed Ben Bellahoz, az Algériai Demokratikus Népi Köztársaság kormányának elnökéhez. Táviratában a Szovjetunió kormánya ujból megerősiti „őszinte óhaját, hogy a jövőben is fejlessze önzetlen baráti és gyümölcsöző együttműködési kapcsolatait az Algériai DNK-val a teljes jogegyenlőség, a szuverénitás és a belügyekbe való be nem avatkozás tiszteletben tartása alapján".

N. Sz. Hruscsov rámutat, hogy az általános választások megszervezése, az Alkotmányozó Nemzetgyülés létrehozása és a szuverén Algéria kormányának megalakitása „csakis annak köszönhetően vált lehetségessé, hogy az algériai nép hosszas fegyveres harc után történelmi győzelmet aratott a gyarmatositók fölött".

A szovjet nép szilárd meggyőződése — irja N. Sz. Hruscsov — hogy az algériai nép, összeforrottságról és éberségről téve tanuságot, sikeresen fel fogja számolni az állam szuverénitása megerősitésének, valamint a fontos társadalmi és gazdasági feladatok megoldásának utjában álló összes nehézségeket és akadályokat.

Táviratában a szovjet kormány kifejezi meggyőződését, hogy az Algériai Köztársaság „méltó módon hozzá fog járulni a világbéke fenntartásához és megerősitéséhez, a szégyenletes gyarmati rendszer végleges felszámolásához".

„Örömmel állapitjuk meg — hangoztatja a távirat — hogy országaink népeit szoros barátság füzi egybe, amely barátság az algériai nép nemzeti felszabaditó harcának időszakában alakult ki és erősödött meg".

AZ SZVSZ ÜZENETE AZ ADENI SZAKSZERVEZETEK KONGRESSZUSAHOZ

PRAGA (Agerpres).

A Szakszervezeti Világszövetség részvétét fejezte ki az adeni szakszervezetek kongresszusának, a kolonialisták embertelen megtorlásai következtében elpusztult hazafiak rokonainak és barátainak.

Az SzVSz az adeni szakszervezetek kongresszusához intézett üzenetében bejelenti, hogy felvetette a gyarmatositók garázdálkodásának kérdését az ENSz-közgyülés 17. ülésszakának elnöke előtt és tiltakozott az angol hatóságoknál az ország nemzeti függetlenségét követelő adeni nép ellen alkalmazott megtorlások miatt.

Az Algériai Demokratikus Népi Köztársaság kormányának programja

ALGIR. (Agerpres).

Amint a France Presse hirügynökség algiri tudósitója jelenti, Ben Bella, az Algériai Demokratikus Népi Köztársaság miniszterelnöke szeptember 28-án este beterjesztette a kormányprogramot az Alkotmányozó Nemzetgyülésben.

Ben Bella kijelentette, hogy kormánya a semlegesség és a tömbökhöz való nem csatlakozás politikáját folytatja majd. Algéria hüségesen kitart barátai mellett, akiket a felszabaditó háboru hosszu éveiben szerzett — mondotta.

A Franciaországgal való jövőbeli kapcsolatokról szólva, a miniszterelnök rámutatott, hogy kormánya tiszteletben fogja tartani az eviani egyezményeket. „Meg kell találnunk a Franciaországgal való együttműködés formuláját, amely biztositja a két ország egyenlőségén alapuló viszonyát".

Ben Bella ezután a belpolitika kérdéseit taglalta s hangsulyozta, hogy a kormány mindenekelőtt foglalkozni fog az agrárreform megvalósitásával, amely „meghatározza majd a kormány egész belpolitikáját". Hangsulyozta, hogy a kormány „különleges intézkedéseket" szándékszik foganatositani a kevés földdel rendelkező parasztok megsegitésére. A miniszterelnök kijelentette, hogy kormánya tevékenyen harcol majd a munkanélküliség ellen és politikájában szem előtt tartja az ország iparositását.

A továbbiakban Ben Bella kijelentette: „A nemzeti néphadsereg ujjászervezése lehetőséget fog nyujtani mindazoknak, akik leszerelnek, hogy részt vegyenek az ország közigazgatásában, politikai és társadalmi életében. Rövid idő alatt hadseregünk teljesen egységes lesz. A hadsereg részt vesz majd a szociális és gazdasági feladatok teljesitésében is".

Amint Ben Bella kijelentette, egészében véve a kormány politikájának alapja a Tripoliban kidolgozott program lesz.

★

ALGIR. (Agerpres).

Az Algériai Demokratikus Népi Köztársaság Alkotmányozó Nemzetgyülése szeptember 29-én döntő többséggel bizalmat szavazott Ben Bella kormányának. A nemzetgyülés elfogadta a kormány programját és a kormány összetételét, ahogyan azt Ben Bella javasolta.

Az ENSz-közgyülés plenáris ülésének munkálatai

NEW YORK. (Agerpres).

Az ENSz-közgyülés szeptember 28-i délutáni ülésén elsőként a Mongol Népköztársaság külügyminisztere szólalt fel. Kijelentette, hogy kormányának külpolitikája a békés egymás mellett élés elvén alapul. A mongol nép jól tudja, milyen jótékony hatással volna, ha békés építésre használnák fel azokat az anyagi és emberi erőforrásokat, amelyek most katonai célokat szolgálnak. Rámutatott, hogy a Mongol Népköztársaság, amely csak testvérországokkal szomszédos, jelentősen csökkenthette fegyveres erőit.

Mongólia külügyminisztere kijelentette, hogy kormánya melegen támogatja azt a javaslatot, amely nukleáris fegyvermentes övezetek létesitését irányozza elő a Távol-Keleten és a Csendes-óceán térségében.

Ezután Kolumbia külügyminisztere szólalt fel, aki beszédében kirohanást intézett a materializmus ellen és Stevenson amerikai küldött, valamint a „szabad kezdeményezést" tömjénezte.

Quinim Folsena, Laosz külügyminisztere hangsulyozta, hogy országának lakosai nagy megelégedéssel fogadták a független, egységes és semleges Laosz megteremtésére vonatkozó egyezményt. Megemlitette, hogy a genfi egyezmény alapján országának jogában áll visszautasitani bármilyen védelmet a katonai tömbök részéről, köztük a SEATO részéről is. Rámutatott, hogy kormánya hajlandó bármilyen intézkedést megtenni a szomszédos Kambodzsa semlegességének és területi sérthetetlenségének szavatolására.

Az utolsóként felszólaló bolíviai küldött az országában működő nagymonopóliumok javalnak államositásáról és az agrárreformról beszélt. Ezután foglalkozott a Bolivia és Chile között a tengeri kikötők használatával kapcsolatban felmerült konfliktussal.

Ezzel véget ért a közgyülés ülése.

A. A. Gromiko megbeszélései

NEW YORK (Agerpres).

A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere, az ENSz-közgyülés 17. ülésszakán résztvevő szovjet küldöttség vezetője szeptember 28-án fogadta M. Fawzi külügyminisztert, az Egyesült Arab Köztársaság küldöttségének vezetőjét, s baráti megbeszélést folytatott vele.

Ugyanaznap A. A. Gromiko találkozott X. Kreisky osztrák külügyminiszterrel, Ausztria küldöttségének vezetőjével.

Szeptember 28-án délután A. A. Gromiko fogadta lord Home külügyminisztert, Nagy-Britannia küldöttségének vezetőjét. A megbeszélésen, amelyen V. Sz. Szemjonov is részt vett, a feleket közösen érdeklő kérdésekről tárgyaltak.

★

NEW YORK (Agerpres) — TASZSZ:

A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere, az ENSz-közgyülés 17. ülésszakán résztvevő szovjet küldöttség vezetője szeptember 28-án a szovjet küldöttség szálláshelyén találkozott Krishna Menonnal, India honvédelmi miniszterével, az indiai küldöttség vezetőjével és baráti megbeszélést folytatott vele.

A megbeszélésen Lall nagykövet és P. Morozov, a Szovjetunió állandó ENSz-megbizottjának helyettese is részt vett.

James Meredith védelmében

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ:

Gus Hall és Benjamin Davis, az USA Kommunista Pártjának vezetői tiltakozó táviratot intéztek Kennedy elnökhöz azzal kapcsolatban, hogy a Mississippi állambeli fajüldözők a legvadabb eszközökkel igyekeznek megakadályozni James Meredith, az első néger diák beiratkozását ennek az államnak az egyetemére.

Hogy véget vessen Mississippi állam hatóságai engedetlenségének, Meredith befogadására kényszeritse őket és helyreállitsa az alkotmányos rendet ebben az államban — hangoztatja a Workerben közölt távirat —, az Egyesült Államok elnökének gyakorolnia kell egész végrehajtó hatalmát. Barnett kormányzó bünös engedetlensége közvetlen uszitás a Mississippi állam és az egész Dél néger lakossága ellen s fajgyülölő terrorja az egész országban veszélyes alkotmányos válságot idéz elő. Követeljük, hogy állitsák biróság elé Barnettet, Mississippi állam kormányzóját és cinkosát, Eastland szenátort. Követeljük, hogy Meredithet nyomban fogadják be Mississippi állam egyetemére, biztositsák megvédését s használják fel Mississippi államban az alkotmány értelmében az elnök rendelkezésére álló karhatalmi erőket a törvényesség és a rend helyreállitására.

A jemeni helyzet

A MEN hirügynökség jelentése szerint a jemeni rádió közölte a külügyminisztérium közleményét, amely leszögezi, hogy a Jemeni Arab Köztársaság „tiszteletben fogja tartani a vele kapcsolatban álló többi állammal szembeni kötelezettségeit, ha ezek a szerződések nem kerülnek ellentmondásba az ország semlegességének elveivel".

A rádióadó rámutat, hogy a köztársaság elhatározta, gyökeres reformokat hajt végre a kultura és a szakmai oktatás terén, az elmaradottság és az irástudatlanság felszámolására. A bejelentett intézkedések közé sorolható a társadalmi igazság meghonositása az országban, a feudális rendszer felszámolása és a „szabad tőke" támogatása, anélkül, hogy megengednék, hogy ez „monopoltőkévé alakuljon át".

Határozatban szólitották fel az USA kormányát

NEW YORK (Agerpres).

A békéért és a szabadságért harcoló Nemzetközi Nőliga amerikai tagozatának végrehajtó bizottsága philadelphiai ülésén határozatban hivta fel az Egyesült Államok kormányát, hogy állitsa helyre a diplomáciai és kereskedelmi kapcsolatokat Kubával.

A végrehajtó bizottság egyszersmind állást foglalt az ellen, hogy amerikai pénzügyi, vagy katonai segitséget nyujtsanak bármilyen csoportnak, vagy szervezetnek, amely inváziót készül Kuba ellen.

Amerikai stilusu „Napkelte" Dél-Vietnámban

„Az Egyesült Államok azt a politikai és katonai célt tüzte maga elé Dél-Vietnámban, hogy támogatja a népszerütlen, korrupt és tehetetlen oligarchiát, lágerekbe hurcolja az egész falusi lakosságot, megsemmisiti a jórészt az internáltak fiaiból, fivéreiből, férjeiből és szülelből álló partizánhadsereget. Ha ehhez még hozzáadjuk azt a vádat, hogy az amerikai tisztek jóváhagyják a Viet Kong katonák (a felszabaditó frontban résztvevő hazafiak — szerk. megj.) „szükségszerü kinzását", akkor a „Napkelte" müvelet tragikus módon hasonlóvá válik az algériai kalandhoz. Vajon Washington nem tanulta-e meg az algériai tragédiából, hogy a társadalmi igazságtalansággal szembeni népi ellenállás nem győzhető le az igazságtalanság támogatásával, koncentrációs táborokkal, kinzással? A társadalmi rothadásnak és tespedésnek nem a népi felháborodás katonai elfojtása az ellenszere. Véleményem szerint kormányunk dél-vietnámi politikája az egyik legsulyosabb tévedés, amelyet valaha is elkövetett".

Ime, egy egyszerü amerikainak a New York Timeshoz intézett levelében kifejezett őszinte véleménye, amit a lap jónak látott „Levél Tiem Csenből" cimmel, az amerikai közvélemény nagy többségének elgondolásaként közölni.

Paul E. Wehrnek, a levél szerzőjének az USA dél-vietnámi kalandorpolitikája elleni szigoru vádirata annál leleplezőbb, mivel egy szemtanu véleménye. A dél-vietnámi falvakat felkereső idegenek kivétel nélkül megborzadnak, amikor látják, hogy a falvak többsége romokban hever. Egyesek lángolnak, mások már csak füstölögnek. A felgyujtott falvak közelében férfiakat és nőket, öregeket és gyermekeket látni, amint amerikai parancsnokság alatt álló diemista katonák őrizete mellett, hosszu sorokban vonulnak. Akik nem akarják elhagyni kunyhójukat, azokat kegyetlenül megkinozzák. A parancs világos: „Felsorakozás, irány: a stratégiai falvak!"

Igy történt ez nemrégiben a Ninh-Thuan tartományi Talu, Soui-La es Soui-Re falvakban. Egy „tisztitó hadmüvelet" során, amelyet hét diemista zászlóalj hajtott végre amerikai tisztek vezényletével, 109 házat felgyujtottak, 25 embert pedig halálra kinoztak. Levágták karjukat, orrukat, fülüket és rettenetesen elverték őket. A parasztok fáradságos munkával szerzett élelmét elégették. Kuantum tartományban több falut eltörültek a föld szinéről. Ötven amerikai repülőgép órákon át bombázta a falvakat, több, mint 100 tonna bombát dobott rájuk, mert a parasztok nem hagyták magukat elhurcolni a „stratégiai falvakba".

Ez csupán néhány példa arra, hogy mit jelent a Staley-terv megvalósitása. E terv értelmében, amelyet Kennedy elnök egyik tanácsosa tavaly nyáron dolgozott ki, a falusi lakosságot szögesdróttal körülvett, éjjel-nappal őrzött koncentrációs táborokba kell internálni, hogy ne csatlakozhassanak a partizánokhoz. Ezeket a táborokat nevezték el „stratégiai falvaknak".

Staley tanácsos az amerikai tüzfegyverek, az összes klasszikus tipusu bombák és mérgező vegyi fegyverek óriási kisérleti lőterévé alakitotta át Dél-Vietnamot. A lőtér „központi övezetre", „északi övezetre" és „déli övezetre" oszlik, a „tisztitó és büntető hadjáratoknak" pedig olyan neveket adnak, mint „Napkelte", „Király" és „Delta". A tartományokat szintén felosztották, mégpedig „sárga övezetre", ahol a kormány uralja a helyzetet, „kék övezetre", ahol bizonytalanság honol és „vörös övezetre", ahol a hazafiak ellenőrzik a falvakat.

A dzsungelben nagy területeken teljesen kiirtották a növényzetet, hogy megnehezitsék a hazafiak harcát. S amint a Newsweek cimü folyóirat rámutat, mindez a 10.000 amerikai katona közvetlen irányitásával és az Egyesült Államok pénzügyi segitségével történik. Az USA napi 1,500.000 dollárt költ fegyverre, lőszerre, tankokra, helikopterekre, stb.

A Dél-Vietnámi Nemzeti Felszabaditó Front egyik közleményének adatai szerint a báb Ngo Dinh Diem terrorpolitikájának és a Staley-tervnek nem teljes mérlege a következő: 270.000 bebörtönzött, 90.000 meggyilkolt, 10.000 rokkant, 570.000 letartóztatott, megkinozott, vagy üldözött és a „stratégiai falvakba" internált sok százezer ember.

Ennek ellenére nem tudták legyőzni a dél-vietnámi népnek az amerikabarát diktátorrendszer megdöntéséért vivott harcát. A fenti közlemény szerint csupán az idei első félévben több, mint 1,400.000 dél-vietnámi lakos vett közvetlenül részt különböző harci akciókban. A hazafias erők több, mint 3.500 fegyveres ütközet során 16.770 diemista katonát és amerikai tisztet ejtettek foglyul, 15.280 katona átállt a nép oldalára. A városokban számos tiltakozó tüntetés, nagygyülés és akció zajlott le, több, mint 12 millió ember részvételével. Az internált parasztok naponta csoportosan szöknek át a „stratégiai falvakból" a partizánokhoz. A diemisták tömeges megtorlásai és a „büntető hadjáratok" ellenére a hazafias mozgalom szüntelenül terjed. A New York Telegraph and Sun például kénytelen keserüen beismerni: „Csaknem egy évi katonai segitségünk nem vezetett semmiféle lényeges eredményre. Helyzetünk válságos az országban". A New York Times rámutat: „A Viet Kong továbbra is a legtöbb csatát megnyeri a dél-vietnámi tartományokban. A Viet Kong győz, pedig a kormánycsapatok kiképzése és fegyverzete jobb, az amerikai tanácsosok száma pedig állandóan növekszik".

Teljes mértékben igaz a cikkünk elején idézett levélnek az a következtetése, hogy „a társadalmi igazságtalansággal szembeni népi ellenállás nem győzhető le az igazságtalanság támogatásával, koncentrációs táborokkal és kinzással".

Akik a szabadságért harcolnak, azokat nem lehet térdre kényszeriteni.

C. Alexandroaie

A Vörös Lobogó szerkesztősége és kiadóhivatala Karl Liebknecht utca 2—4 szám. Telefon: Szerkesztőség: 16—92, 30—87, 33—02. Kiadóhivatal: 28—34. Nyomda: 30—93, 20—77. Tip. IOIL Arad.